



## Izvrsten večer slovenske popevke

Na odru Gledališča Toneta Čufarja Jesenice so dijaki Srednje šole Jesenice pripravili večer slovenske popevke in navdušili občinstvo.

stran 13



## Predsednik države oddrsal deset ur

Predsednik Borut Pahor je v dvorani Podmežakla oddrsal obljubljenih deset ur za deset golov na olimpijskih igrah.

stran 16

# jeseeniške novice<sup>GG</sup>

ČASOPIS OBČINE JESENICE, 4. APRILA 2014, ŠTEVILKA 7

# Nagrajenci, godba, pevki ...

Dvajsetega marca je praznovala občina Jesenice občinski praznik. Osrednja prireditev je potekala v dvorani gledališča, v ospredju je bilo sedem občinskih nagrajencev, za kulturni program pa je tokrat poskrbel Pihalni orkester Jesenice - Kranjska Gora s pevkama Nino Bauman in Anko Čop.

URŠA PETERNEL

Na osrednji slovesnosti ob občinskem prazniku Jesenic se je skupini častnih občanov Jesenic pridružil Peter Kunc, nekdanji direktor Železarne Jesenice in častni predsednik združenja bolnikov po možganski kapi. Plakete Občine so prejeli Marija Heberle Perat za dolgoletno delo pri Fotografskem društvu Jesenice, Leon Mesarič za dolgoletno uspešno delo z mladimi telo-

vadci ter Društvo upokojencev Jesenice kot eno najbolj dejavnih društev v občini. Plakete župana pa so prejeli odlična plavalka Anja Klinar in mladinski svetovni prvak v metu kopja Matija Muhar ter Janez Novak za aktivno delo na področju športa, z mladimi in pri pevskih zborih. Priznanja je podelil župan Jesenic Tomaž Tom Mencinger, ki je v slavnostnem nagovoru predstavil največje dosežke v zadnjem letu dni: odprtje

prenovljene dvorane Podmežakla, uspešno organizacijo Eurobasketa 2013, investicije na deponiji Mala Mežakla, obnove šol, energetske sanacije stavb, novo otroško igrišče na Slovenskem Javorniku, sprejetje občinskega prostorskega načrta, obnovo ceste in parkirišča v Planini pod Golico, gradnjo kolesarske povezave ... V prihodnjem letu bo potekala gradnja tretje faze čistilne naprave in kanalizacije v Podme-

žakli, gradnja kanalizacije na Spodnjem Plavžu, prišlo bo do preoblikovanja Visoke šole za zdravstveno nego Jesenice v fakulteto, selitve policijske postaje na plato Karavanke, gradnje urgentnega centra v Splošni bolnišnici Jesenice ... Župan se je zahvalil tudi kulturnim, športnim in drugim društvom ter številnim prostovoljcem, ki svoj čas namenjajo mestu in soobčanom.

več na strani 4



Občinski nagrajenci z županom / FOTO: GORAZD KAVČIČ

# Vlada obisk sklenila na Jesenicah

Vlada je dvodnevni obisk na Gorenjskem v petek zvečer sklenila s pogovorom z gorenjskimi župani in gospodarstveniki v dvorani Gledališča Toneta Čufarja.



Vlada je dvodnevni obisk na Gorenjskem zaključila s pogovorom z župani in gospodarstveniki v Gledališču Toneta Čufarja Jesenice, kjer jih je pozdravil tudi župan Tomaž Tom Mencinger. / FOTO: GORAZD KAVČIČ

MARJANA AHAČIČ

V sklopu vladnega obiska na Gorenjskem so se predsednica vlade Alenka Bratušek ter ministri in nekateri državni sekretarji pretekli konec tedna mudili tudi na Jesenicah. Premierka Bratuškova je odšla na obisk v Splošno bolnišnico Jesenice, državni sekretar Aleš Černič pa je vodil delegacijo ministrstva za kulturo, ki

si je ogledala muzejski kompleks Stara Sava in se seznanila z delovanjem Gornjesavskega muzeja Jesenice. Predsednica vlade je v sklopu obiska imela še daljši pogovor na Radiu Triglav. V petek zvečer je vlada obisk zaključila s srečanjem z gorenjskimi župani in ministri v Gledališču Toneta Čufarja.

» 3. stran

### OBČINSKE NOVICE

**Policija ima nov naslov**  
Policijska postaja Jesenice se je preselila v prenovljene prostore bivšega mejnega platoja Karavanke. V središču mesta, na železniški postaji, ostaja policijska pisarna.

### KRAJEVNA SKUPNOST

**Poleti bodo odstranili žlindro iz tal v učilnicah**  
Med poletnimi počitnicami bodo začeli odstranjevati žlindro iz tal v učilnicah Osnovne šole Koroška Bela.

### ZANIMIVOSTI

**Sadili stare sorte sadnih dreves**  
V sklopu akcije Boš sadiv? so tudi na Blejski Dobravi in Koroški Beli zasadili stare sorte jabolk, sliv in češenj.

### MLADI

**Na zabavo v (jeseeniško) naravo**  
Učenci jeseeniških osnovnih šol so pripravili odlične projekte za festival Turizmu pomaga lastna glava.

### PVC OKNA, VRATA, ROLETE IN ŽALUZIJE

## MBA

### SCHÜCO

JESENICE, 04/586 33 70  
GSM: 040/201 488  
KRANJ, 04/236 81 60  
GSM: 051/ 621 085

**- za novogradnje  
- zamenjava starih oken**  
**www.oknamba.si**  
POPUSTI SE NE SEŠTEVAJO!

**KUPON za 10 %**  
popusti na storitve  
za mesec  
APRIL



# OBČINSKE NOVICE

## Županov kotichek

URŠA PETERNEL

Župan Tomaž Tom Mencinger je na marčevski seji občinskega sveta občinskim svetnikom predstavil nekaj aktualnih informacij. Med drugim je povedal, da je ministrstvo za obrambo, ki je lastnik dela stavbe na Titovi 78a, objekt sklenilo prodati. Zato se bodo ustanove, ki imajo prostore v stavbi, morale preseliti na

že vrsto let prizadeva, da bi policijska postaja ostala v samem mestu, in v ta namen je predlagala več lokacij (ambulanta, delavski dom, Hrenovca, Fiprom ...) ter tudi brezplačno ponudila svoja zemljišča v ta namen. A država ji ni prisluhnila in je sprejela drugačno odločitev. Če je bila ta pravilna, bo pokazal čas. Bo pa v izpraznjenih prostorih policije na Titovi 9, ki



Župan Tomaž Tom Mencinger

drugo lokacijo, za Rdeči križ je Občina Jesenice zagotovila prostore na Plavžu v prostorih nekdanje lekarne, društvo Žarek se bo selilo v kletne prostore zdravstvenega doma, Alpe Adria Green pa v stavbo Kulturnega doma Julke in Albina Pibernik na Slovenskem Javorniku. Prišlo je tudi do selitve policijske postaje na bivši mejni plato Karavanke, na železniški postaji Jesenice pa bo ostala policijska pisarna. Župan je ob tem vnovič poudaril, da sam že ves čas nasprotuje selitvi policije iz središča mesta. Občina si

so sicer v lasti Občine Jesenice, prostor dobil medobčinski inšpektorat in redarstvo, ki se mora preseliti iz stavbe na Titovi 78a. Župan je še povedal, da bo potrebno pripraviti analizo uspešnosti Jožefovega sejma na Stari Savi, na tej osnovi pa se bodo odločili, ali je smiselno razmisliti o kakšni drugi, morda nekdanji lokaciji. Bodo pa potekala tudi pomladanske čistilne akcije, in sicer po krajevnih skupnostih v drugi polovici aprila ob sodelovanju Jeko-In in Občine Jesenice oziroma njene Komunalne direkcije.

## Svetniki proti plačilu dodatne kotizacije

**Jeseniški občinski svetniki so zavrnil predlog, da bi Občina Jesenice plačala dodatnih 200 tisoč evrov za sofinanciranje lanskega evropskega prvenstva v košarki.**

URŠA PETERNEL

Na 35. redni seji so se sestali jeseniški občinski svetniki in obravnavali kar 21 točk. Ena zanimivejših je prišla na vrsto pri koncu, ko so se občinski svetniki seznanili z aktualnimi informacijami. Župan Tomaž Tom Mencinger jim je namreč predstavil informacijo o obisku predstavnikov Košarkarske zveze Slovenije (KZS), na katerem so govorili tudi o dodatnem sofinanciranju evropskega prvenstva v košarki 2013. Kot je poudaril župan Tomaž Tom Mencinger, je Občina Jesenice v skladu z dogovorom poravnala svoj delež sofinanciranja in kotizacije v višini 600 tisoč evrov. Župan je sicer potrdil, da so se pogovarjali o tem, da bi občine Koper, Jesenice in Ljubljana pokrile tudi delež Celja, a po Mencingerjevih besedah druge občine, kot izhaja iz medijev, dogovora niso spoštovale. »Jesenice so poravnale svoj delež, prvenstvo je poslovalo pozitivno in nepošteno je zdaj od nas, ki smo redno plačevali, zahtevati, da pokrijemo še celjski del. Mi smo svoj del plačali,« je dejal župan. Občinski svetniki so se z njegovim mnenjem strinjali in sklep, da bi iz proračuna za prihodnje leto plačali dodatnih 200 tisočakov, zavrnil.



FOTO: ARHIV

**Jesenice ne bodo dodatno sofinancirale EuroBasketa 2013.**

### Spremembe volilnih enot

Nekaj od točk je predstavljalo spremembe in dopolnitve obstoječih odlokov, med njimi je bil tudi predlog Odloka o določitvi volilnih enot v občini Jesenice. Na letošnjih lokalnih volitvah bodo v občini Jesenice volili nove člane 28-članskega občinskega sveta v sedmih krajevnih skupnostih. V prvi volilni enoti, ki po novem zajema območje celotne Krajevne skupnosti Hrušica in Krajevne skupnosti Planina pod Golico, bodo volili pet članov občinskega sveta. V drugi volilni enoti, ki po novem zajema območje celotne Krajevne skupnosti Plavž, bodo volili osem članov občinskega sveta. V Krajevni skupnosti Sava in Podmežakla bodo volili sedem članov občinskega sveta, v Krajevnih skupno-

stih Javornik, Koroška Bela in Blejska Dobrava pa osem, tako kot doslej.

### Mladi, zaključni račun, poročila ...

Potrjen je bil tudi predlog Strategije za mlade v občini Jesenice za obdobje 2014–2018. Pri oblikovanju le-te so s pomočjo ankete in podajanja predlogov sodelovali mladi iz občine Jesenice, veliko pomoč pa je pri tem nudil Mladinski svet Jesenice. Svetniki in svetnice so obravnavali in potrdili tudi Zaključni račun proračuna občine Jesenice za leto 2013. Na seji je bilo predstavljenih in potrjenih tudi nekaj poročil, med drugim o delu na področju zaščite in reševanja občine Jesenice za leto 2013 in program dela na tem področju za leto 2014.

Potrdili so tudi letošnje prvo poročilo o realizaciji akcijskega programa varstva okolja. Seznanili so se še z informacijo o poslovnem načrtu javnega komunalnega podjetja Jeko-In Jesenice za leto 2014. Občinski svetniki so obravnavali tudi poročilo o zaključku investicije v Športno dvorano Podmežakla, ki je potekala v dveh fazah vse od leta 2007.

### Spremembe načina obračuna

Potrdili so tudi spremembe cen ravnanja s komunalnimi odpadki kot posledico uskladitve cen z uredbo o metodologiji za oblikovanje cen storitev gospodarskih javnih služb ter spremembe cen za odvajanje in čiščenje odpadnih vod ter za storitve, vezane na obstoječe greznice in male komunalne čistilne naprave. Glavna sprememba na položnicah bo predvsem pri uporabnikih oziroma lastnikih malih komunalnih čistilnih naprav in greznic, saj se spreminja sistem obračuna teh storitev – način obračuna teh storitev bo namreč tak, kakršen je na Jesenicah že bil, in sicer je to obračun po porabljeni pitni vodi. Hkrati pa je z odlokom predpisano čiščenje greznic s strani javnega izvajalca enkrat na dve leti.



Jeseniški policisti imajo odslej naslov Hrušica 217.



**V policijski pisarni na železniški postaji na Jesenicah bodo policisti prisotni v poslovnem času, ki je med 8. in 12. uro, se bo pa še prilagajal potrebam občanov.**

## Policija ima nov naslov: Hrušica 217

**Policijska postaja Jesenice se je preselila v prenovljene prostore bivšega mejnega platoja Karavanke. V središču mesta, na železniški postaji, ostaja policijska pisarna.**

URŠA PETERNEL

Jeseniški policisti so se s prostorov na Titovi na Jesenicah, kjer so delovali vse od leta 1957, preselili v prenovljene prostore bivšega mejnega prehoda na Karavankah. Na naslovu Hrušica 217 bo tako tudi novi sedež Policijske postaje Jesenice. Na jeseniški železniški postaji pa je ostala policijska pisarna. "Novi prostori jeseniške policije na Karavankah so namenjeni delu policistov in bodo dodaten prispevek k optimizaciji poslovanja policije v občini in okolici. Na Karavankah so v preteklosti

sicer že delovale Postaja mejne policije Karavanke, Policijska postaja za izravnalne ukrepe Kranj in Enota vodnikov službenih psov, prostori pa so prilagojeni za delo z ljudmi in omogočajo take pogoje poslovanja, da bodo jeseniški policisti lahko še naprej učinkovito in uspešno izvajali naloge in sledili ciljem policije," je povedal Bojan Kos s Policijske uprave Kranj. "S selitvijo se policija in policisti iz urbanega okolja ne umikajo. Policijska uprava se namreč zaveda, da policija dela z ljudmi in za ljudi in zato je prav, da je in tudi bo med

njimi prisotna enako kot do sedaj. Menjajo se samo stari dotrajani prostori z urejenim delovnim okoljem, česar v zastarelem objektu na Titovi cesti ni bilo mogoče doseči," je dodal Kos. Na Karavankah bo neprekinjeno delovala 24-urna dežurna služba, v policijski pisarni na naslovu Cesta maršala Tita 19 na Jesenicah pa bodo policisti prisotni v poslovnem času, ki je zaenkrat vsak dan med 8. in 12. uro, se bo pa prilagajal potrebam občanov. Na jeseniški železniški postaji so policisti svoje naloge že opravljali, in to v času, ko se je na Jesenicah

**Na Policijski postaji Jesenice je zaposlenih trideset pooblaščenih uradnih oseb. Novi prostori so v lasti države, ureditev bo stala okrog 300 tisoč evrov. Stari prostori na Titovi cesti na Jesenicah pa so v občinski lasti in je država doslej plačevala nekaj manj kot dva tisoč evrov najemnine mesečno.**

še izvajala mejna kontrola med Slovenijo in Avstrijo. Na Občini Jesenice selitvi policijske postaje na nekdanji mejni plato Karavanke že ves čas nasprotujejo, saj menijo, da bi morala ostati v središču mesta. Občina je v preteklosti ponudila tudi več možnih lokacij sredi Jesenic za ureditev policijske postaje, a se država ni odločila za nobeno.



OBČINSKE NOVICE

Vlada obisk sklenila na Jesenicah

1. stran

»Makroekonomski kazalci za Gorenjsko niso slabi. Brezposelnost je še vedno najnižja v Sloveniji, kar je dobro, izvozniki so sicer v lanskem letu izvozili nekaj manj, verjamem pa, da se v zadnjih mesecih, ko se celoten izvoz dviguje, to pozna tudi na podjetjih na Gorenjskem.« je zbrane gospodarstvenike in župane v petek zvečer ob koncu dvodnevne obiska na Gorenjskem v Gledališču Toneta Čufarja na Jesenicah nagovorila predsednica vlade Alenka Bratušek. »Podjetja, ki sem jih obiskala, so pokazala veliko optimizma in dobrih rezultatov, kar nas lahko navdaja z optimizmom.« Optimističen je bil v nagovoru udeležencev srečanja tudi gostitelj, župan Tomaž Tom Mencinger. "Zadovoljni smo, da je v občini kar

nekaj velikih projektov, ki že tečejo in bodo tekli tudi v prihodnje. Najpomembnejša je seveda izgradnja komunalne infrastrukture na območju občine, ki jo peljemo v okviru projekta Gorki, v prihodnje pa pričakujemo kar nekaj investicij ob izgradnji druge predorske cevi na Karavankah. Ne smemo pozabiti še na deponijo Mala Mežakla; tam že nekaj časa vlagamo svoj napor in trud v urejanje sortirnice, ki bo pridobitev ne samo za Jesenice, ampak tudi širše," je poudaril župan Mencinger. Župani so Bratuškovo in ministre seznanili s težavami, s katerimi se srečujejo, ter s pričakovanji, ki jih gojijo do aktualne vlade. Blejski župan Janez Fajfar in župan Kranjske Gore Jure Žerjav sta opozorila na težave z državnimi cestami. Kot je poudaril župan Jure Žerjav, v zgornjesavsko dolino vodi le

ena cesta. »Zaradi svetovnega prvenstva v nordijskih disciplinah, ki bi ga v Planici radi gostili leta 2019, in zaradi ljudi, ki tu živijo, bi bilo prav, da cesto nekdo vsaj pogleda.« Žerjav je po letošnji s snegom borni zimi vlado opozoril tudi na težave žičničarjev. »V Kranjski Gori smo vsi povezani z žičnicami, ki niso le gospodarska družba, temveč družba, od katere je odvisno vse ostalo turistično gospodarstvo. Vem, da vlada sama po sebi ne more reševati gospodarske družbe v težavah, lahko pa pripomore, da bodo državne banke razumele težave, ki jih imajo žičničarji, ki so se v zadnjih letih zadolžili, da so obnovili kapacitete. Če jih ne bi, bi – tako kot na primer na Kaninu – že zaprli svojo dejavnost, s tem bi pa začel zamirati turizem nasploh,« je opozoril.

Sicer pa je predsednica vlade v okviru obiska precej pozornosti namenila tudi Splošni bolnišnici Jesenice. Skupaj z ministrom za obrambo Romanom Jakičem in državno sekretarko na ministrstvu za zdravje Nino Pirnat se je v uvodnem delu najprej sestala z vodstvom bolnišnice in predstojniki nekaterih bolnišničnih oddelkov. Spregovorili so tudi o težko pričakovani gradnji novega urgentnega centra in premierki predstavili načrte, ki vključujejo tudi postavitev vojaške mobilne bolnišnice Role 2 LM MTF. Ta se bo po dogovoru z Ministrstvom za obrambo začela postavljati že med 10 in 14. aprilom, vanjo pa se bo v času gradnje preselila urgentna dejavnost. Premierka si je ogledala prostore sedanje urgence, lokacijo predvidene novogradnje in heliport.



Predsednica vlade Alenka Bratušek je med obiskom komentirala tudi zavrtni nepremičninski zakon in opozorila, da bodo ukrepe, ki bodo sledili, čutili vsi, tudi Občine. / FOTO: GORAZD KAVČIČ



Premierka si je s sodelavci v spremstvu predstavnikov jeseniške bolnišnice ogledala tudi sodobni heliport, ki je urejen na strehi garažne hiše in so ga na Jesenicah dobili leta 2012 kot prvi v državi. / FOTO: SANDI NOVAK

Podjetniška kavica znova vabi

Razvojna agencija Zgornje Gorenjske v sklopu projekta Podjetniška kavica znova vabi na brezplačne delavnice Podjetniška kavica z zanimivimi podjetniškimi temami.

URŠA PETERNEL

Pripravljajo šest delavnic, ki so za udeležence brezplačne, saj jih sofinancirajo Občine Kranjska Gora, Jesenice, Gorje, Žirovnica, Radovljica in Bohinj. Vse delavnice bodo potekale v prostorih RAGOR-ja na Spodnjem Plavžu na Jesenicah. Prva delavnica bo na vrsti 10. aprila, njen naslov bo Kako voditi svoje enostavno knjigovodstvo?, izvajala jo bo Sabina Dimnik iz podjetja Data. Namen delavnice je podati osnovne informacije o vodenju poslovnih knjig za podjetnike, ki so se odločili sami voditi enostavno knjigovodstvo. Udeležence bodo seznanili tudi z aktual-

nimi zakoni, predpisi, navodili in predpisanimi sankcijami v primeru kršenja zakonodaje. Druga delavnica bo imela naslov Izdelaj si sam spletno stran, izvajal jo bo Blaž Branc, potekala bo 18. aprila, na njej pa bodo udeleženci s pomočjo brezplačnih orodij izdelali samostojno spletno stran. Tretja delavnica z naslovom Kako izterjati dolgove pri poslovanju z EU? bo potekala 24. aprila, vodil jo bo Igor Knez z GZS. Seminar je namenjen svetovalcem, pravnikom, komercialistom, računovodjem, direktorjem podjetij, ki so aktivna ali razmišljajo o vstopu na tuje trge, in vsem tistim v podje-

tjih, ki so aktivni pri sklepanju poslov s tujimi podjetji in tudi pri izterjavi plačil. Četrta delavnica ima naslov Izgorelost na delovnem mestu, na njej bo Metod Čufar predstavil, kako lahko preprečimo stres na delovnem mestu in izgorelost ali pa ju vsaj zmanjšamo. Delavnica bo potekala 15. maja. Ključne veščine za podjetnike in podjetniško razmišljanje zaposlene je naslov pete delavnice, ki bo potekala 21. maja, izvajalka bo Manica Bohar, na njej pa bodo udeleženci spoznali, kaj loči uspešnega podjetnika od neuspešnega in katere veščine ter način razmišljanja nujno potrebujemo za poslovni uspeh.

Šesto delavnico z naslovom Inoviranje prodajno predstavitev orodij za boljšo komunikacijo s kupci pa pripravljajo 4. junija. Na delavnici bodo predstavljena prodajno-predstavitvena orodja, ki jih prodajalec potrebuje pri svojem delu, in vsi tisti pripomočki, ki jih uporablja kupec tako pri seznanjanju s produktom kot pri njegovi uporabi. Izvajalec delavnice bo Blaž Branc. V času izvajanja navedenih delavnic bodo udeleženci lahko pridobili informacije o postopku registracije s. p.-ja ali d. o. o.-ja ter o splošnih aktivnostih VEM točke Razvojne agencije Zgornje Gorenjske. Prijave na RAGOR-ju sprejemajo do zaplnitve prostih mest.

SENČILA NINO

T: 04 584 01 00

M: 041 645 697

E: nino@jesenice.net

... prava mera sonca ...

20 LET Z VAMI

www.sencila-nino.si

Jesenice bodo sodelovale s Probištipom

Jeseniški občinski svetniki so na zadnji seji potrdili sodelovanje občine Jesenice z občino Probištup iz Makedonije. Lani je Jesenice obiskal veleposlanik Republike Makedonije Igor Popov in takrat so se pogovarjali tudi o možnostih medsebojnega sodelovanja med Jesenicami in kakšno od makedonskih občin. Občina, najbolj podobna jeseniški, naj bi bila občina Probištup, s katero bi lahko sodelovali na področjih družbenega in gospodarskega razvoja. Občinski svet Probištup je dogovor o sodelovanju potrdil že lani. Na osnovi sklepov bosta župana Jesenic in Probištupa potem podpisala tudi dogovor o medsebojnem sodelovanju.

Na Jesenicah sedež Konzulata Ruske federacije

Vlada je izdala soglasje za odprtje Konzulata Ruske federacije s sedežem na Jesenicah. Častni konzul bo Andrej Zubitski, sicer član in predsednik nadzornega sveta SIJ - Slovenske industrije jekla. Konzularno območje Konzulata Ruske federacije s sedežem na Jesenicah obsega občine Jesenice, Kranjska Gora, Jezersko, Črna na Koroškem, Dravograd, Mežica, Mislija, Muta, Podvelka, Prevalje, Radlje ob Dravi, Ravne na Koroškem, Ribnica na Pohorju, Slovenj Gradec in Vuzenica.

Volitve in imenovanja

Na marčevski seji občinskega sveta so jeseniški občinski svetniki pri točki Volitve in imenovanja potrdili štiriletni mandat novima članicama sveta javnega vzgojno-izobraževalnega zavoda Ljudska univerza Jesenice Mojci Čebulj in Marjeti Tomaž.

GG mali oglasi

E-POŠTA: malioglas@g-glas.si

TELEFON: 04 201 42 47

www.gorenjskiglas.si

OPTIKA MESEC

OČESNA AMBULANTA

Titova 31, Jesenice,

tel.: 04/5832-663

www.optika-mesec.com

jeseniške novice

WWW.JESENICE.SI

Jeseniške novice so priloga Gorenjskega glasa

**IZDAJATELJ**  
Gorenjski glas, d. o. o., Kranj,  
Bleivseova cesta 4, 4000 Kranj

**ODGOVORNA UREDNICA**  
Marija Volčjak

**UREDNIKA**  
Urša Peternel, GSM: 041/570 942,  
ursa.peternel@g-glas.si

**UREDNIŠKI ODBOR:**  
Vera Pintar, Ines Dvoršak, Urša Peternel,  
Janko Rabič  
novice.jesenice@jesenice.si

**OBLIKOVNA ZASNOVA**  
Jernej Stritar, IlovjaStritar d.o.o.

**TEHNIŠNI UREDNIK**  
Grega Flajnik

**FOTOGRAFIJA**  
Tina Dokl, Gorazd Kavčič

**VODJA OGLASNEGA TRŽENJA**  
Mateja Žvižaj

Nenaročenih prispevkov in pisem bralcev ne honoriramo. Dolžina prispevka za objavo ali pismo za rubriko Pisma bralcev sme obsegati največ tri tisoč znakov s presledki in ne sme biti daljši od ene tipkane strani formata A4.

Jeseniške novice št. 7/letnik IX so priloga časopisa Gorenjski glas št. 27, ki je izšel 4. aprila 2014. Jeseniške novice so priložene Gorenjskemu glasu in brezplačno poslane v vsa gospodinjstva v Občini Jesenice, izšle so v nakladi 25.970 izvodov. Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče. Distribucija: Pošta Slovenije, d. o. o., Maribor. GORENJSKI GLAS (ISSN 0352-6666) je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Bleivseova cesta 4, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, faks: 04/201 42 13, e-pošta: info@g-glas.si; mali oglasi in osmrtnice: tel.: 04/201 42 47 / Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sredo od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprto. / Gorenjski glas je polteden, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 19.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjske (enkrat letno), TV okno in osemnajt lokalnih prilog / Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izvoda: 1,70 EUR, redni plačniki (fizične osebe) imajo 10 % popusta, polletni 20 % popusta, letni 25 % popusta; v cene je vračunan DDV po stopnji 9,5 %; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/201 42 48.



## OBČINSKE NOVICE

# Nagrajenci, godba, pevki ...

Dvajsetega marca je praznovala občina Jesenice občinski praznik. Osrednja prireditev je potekala v dvorani gledališča, v ospredju je bilo sedem občinskih nagrajencev, za kulturni program pa je tokrat poskrbel Pihalni orkester Jesenice - Kranjska Gora s pevkama Nino Bauman in Anko Čop.



Župan Tomaž Tom Mencinger med slavnostnim nagovorom



Pevka Nina Bauman



Pevka Anka Čop



Častni občan  
Peter Kunc



Plaketa občine:  
Marija Heberle Perat



Plaketa občine:  
Leon Mesarič



Voditelja prireditve Branka Smole in Bojan Makovec



Plaketa župana:  
Anja Klinar



Plaketa župana:  
Matija Muhar



Plaketa župana:  
Janez Novak



Pihalni orkester Jesenice - Kranjska Gora



Plaketa občine: Društvo upokojencev Jesenice U. P. / FOTO: GORAZD KAVČIČ



KRAJEVNA SKUPNOST

Poleti bodo odstranili žlindro iz tal v učilnicah

Med poletnimi počitnicami bodo začeli odstranjevati žlindro iz tal v učilnicah Osnovne šole Koroška Bela.

URŠA PETERNEL

V Osnovni šoli Koroška Bela bodo takoj po zaključku šolskega leta začeli sanacijo tal učilnic, zbornice, knjižnice in drugih prostorov, v katera je vgrajena žlindra. Kot je povedala ravnateljica Sanda Zupan, je Občina Jesenice v letošnjem proračunu zagotovila 150 tisoč evrov, prenova pa bo potekala dve leti, letos in prihodnje leto med šolskimi počitnicami. Najprej bodo sanirali tla, v drugem delu pa nato s prezidavami oziroma porušitvijo notranjega stopnišča na mestu sedanjega vhoda v spodnjo telovadnico uredili še nove pisarne za upravo šole. Ta se bo tako lahko preselila iz sosednje stanovanjske stavbe v šolske prostore. »Računamo, da se bomo selili leta 2015, kar nam bo olajšalo delo, saj bomo bližje šolskemu dogajanju,« je povedala ravnateljica. Da je sanacija tal nujna, se na šoli zavedajo že skoraj deset let, nena zadnje sta kar dva inšpektorata, zdravstveni in za delo, že leta 2005 šoli izdala od-



Zaradi žlindre so tla v zbornici, knjižnici in nekaterih učilnicah razpokana in dvignjena.

ločbi, da je tla treba sanirati. Žlindra namreč povzroča dvigovanje in razpokanje tal ter sten, posledično pa nihanje šolskih klopi in stolov ter oteženo odpiranje vrat. Šola je – ker odločb inšpektoratov niso mogli izpolniti

– pred leti tudi morala plačati denarno kazen. S tem se bo celovita prenova šole, ki poteka zadnjih nekaj let, počasi približala koncu. Tako so v prvi fazi že uredili mansardo z novimi učilnicami, v drugi streho nad je-

dilnico, zdaj je na vrsti tretja faza, na šoli pa upajo, da se bo prenova čim prej zaključila s porušitvijo stavbe tako imenovane »stoletne šole«. Na njenem mestu bodo po sedanjih načrtih uredili potrebno parkirišča.

Francka pri devetdesetih peče domač kruh

JANKO RABIČ

V krajevni skupnosti Staneta Bokala na Plavžu na Jesenicah nadaljujejo pozornosti, ki jih namenjajo krajanom in krajanom ob častitljivih življenjskih jubilejih. Na mednarodni dan žensk, 8. marca, je devetdeset let dopolnila Francka Cestar na Žerjavcu 16. Izhaja iz kmečke družine na Dolenjskem. V mladosti so bili časi težki in je morala poprijeti za vsako delo. Po prihodu na Jesenice si je ustvarila družino. Ima sina Zdravka in hčerko Marijano. Z njeno družino sedaj živijo skupaj v hiši. Ima dva vnuka in dve vnukinji ter tri pravnukinje in enega pravnuka. Več kot 25 let je delala v Elektrooddelku takratne Železarne in se potem upokojila. Pri svojih častitljivih letih ohranja dobro voljo in optimizem. Z zdravjem je kar v redu, sama kuha in pospravlja, vsak drugi dan speče domači kruh. Vesela je, da se v hiši dobro razumejo.



Francka Cestar z domačimi in predstavnicama KS Staneta Bokala

Rada poudari, da je v življenju pomembno, da se ljudje spoštujejo med seboj.

Ob 90-letnem jubileju sta Francko obiskali in ji izrekli čestitke ter želje po dobrem

zdravju predsednica sveta KS Staneta Bokala Mili Ilenič in članica sveta Sonja Lotrič.

Europe Direct Gorenjska

Informacije o čezmejnem receptu za zdravila

URŠA PETERNEL

Na Gorenjskem že od 1. januarja 2013 deluje informacijska točka Evropske unije Europe Direct Gorenjska (EDIC). Informacijska točka deluje kot podaljšana roka Predstavništva Evropske komisije v Sloveniji. Kot je povedala Eldina Čosatović iz Razvojne agencije Zgornje Gorenjske, pod okriljem katere deluje točka na Jesenicah, se na njih občani lahko obrnejo, če imajo vprašanja o Evropski uniji, če jih zanima možnost zaposlovanja v EU, selitev v državo članico EU ali pa bi radi aktivno prispevali k prihodnosti delovanja EU. Na voljo imajo tudi brezplačno informacijsko gradivo o EU. Na informacijski točki je mogoče dobiti tudi različne koristne informacije, denimo o tako imenovanem čezmejnem receptu za zdravila v tujini. "Recept, ki ga napiše zdravnik v matični državi, velja v vseh državah EU. Toda zdravila, predpisana v eni državi, morda niso na

voljo v drugi ali pa imajo drugačno ime. Lahko pa zaprosite za čezmejni recept, namenjen uporabi v drugi državi EU. Ti recepti so oblikovani tako, da lekarnar lažje razume navodila zdravnika, sestavine zdravila in odmerke. Pri nakupu zdravila na recept v tujini boste morda morali neposredno plačati celotno ceno, tudi če vam tega doma ne bi bilo treba. Če ste upravičeni do povračila, ga lahko po vrnitvi domov zahtevate pri svojem zavodu za zdravstveno zavarovanje. Ta bo znesek zdravila povrnil po stopnji, ki velja v vaši državi," pojasnjujejo. Dodatne informacije so na voljo na portalu Tvoja Evropa [www.europa.eu](http://www.europa.eu) Europe Direct Gorenjska deluje v partnerskem delovanju organizacij BSC Kranj, Razvojna agencija Zgornje Gorenjske ter Razvojna agencija Sora. Projekt sofinancirajo Evropska komisija in občine Jesenice, Bohinj, Gorje, Kranjska Gora in Žirovnica.

Vprašanja občinskih svetnikov

URŠA PETERNEL

Občinska svetnica Ljudmila Ilenič je postavila vprašanje glede kabelskega sistema v Podmežakli. Kot je dejala, je sistem zastarel in imajo krajani pogoste težave z izpadi televizijskega signala in internetne povezave. Zanimalo jo je, ali ga bo Telemach ob gradnji kanalizacije posodobil. S Komunalne direkcije Občine Jesenice so ji odgovorili, da po njim znanih informacijah Telemach omrežja ne bo obnavljal. Se pa z izvajalcem del za obnovo telekomunikacijskega sistema dogovarja Telekom. Izvajalec del vzporedno izvaja tudi kabelsko povezavo operaterja T-2. Občinski svetnik Hamdija Mulahmetović

je vprašal, ali bi ob izgradnji kanalizacije lahko grič ob Cesti 1. maja 26 med cesto in blokoma zravnali in namenili parkiranju. Z Občine Jesenice so mu odgovorili, da sta parceli v lasti Stanovanjskega sklada Republike Slovenije, zato bi odstranitev pomenila poseg v lastninsko pravico. Za izgradnjo kanalizacije so pridobili samo služnost. Stanovalci bi tako za ureditev parkirišč morali pridobiti soglasje lastnika zemljišča.

**OPTIKA MESEC**  
OČESNA AMBULANTA  
Titova 31, Jesenice,  
tel.: 04/5832-663  
[www.optika-mesec.com](http://www.optika-mesec.com)

Optika Mesec, Vda Mlinščič s.p., Opatov trg 11, Jesenice

**AS SUHA MONTAŽA**  
**Sadet Agić, s. p.**  
Cesta maršala Tita 84, JESENICE  
GSM 041/499 896  
e-pošta: [as.suhamontaza@jesenice.net](mailto:as.suhamontaza@jesenice.net)

- FASADERSTVO**  
vgradnja toplotne izolacije (eko subvencija)
  - mansarde**
  - predelne stene**
  - spuščeni stropi**
  - stenske obloge**

**Montaža s KNAUF sistemi**

Evdina Lahi s.p., C. železarjev 14, 4270 Jesenice

**ŠIVILJSTVO**  
**Castello**  
C. železarjev 14, Jesenice  
tel.: 04/586-12-11  
e-pošta: [siviljstvocastello@gmail.com](mailto:siviljstvocastello@gmail.com)

**Šivanje po meri in popravila**  
Delovni čas:  
pon.–pet.: 8.–18. ure  
sobota: 8.–12. ure

Evdina Lahi s.p., C. železarjev 14, 4270 Jesenice



# KULTURA



## Tržnica glasbene šole in muzeja

Gornjesavski muzej Jesenice in Glasbena šola Jesenice tudi letos pripravljata Tržnico na Stari Savi, ki bo potekala v petek, 25. aprila, od 9. do 12. ure. Glasbena šola Jesenice bo na glasbeni tržnici predstavila glasbila po glasbenih družinah, ki jih bodo obiskovalci lahko preizkusili, dobili bodo informacije o vpisu, na koncu pa bodo pripravili še kratek koncert. Sodelavci Gornjesavskega muzeja Jesenice pa bodo ob ogledu železarske, rudarske in paleontološke zbirke predstavili stare fužinarske igre: tehtanje in prevažanje rude, podiranje korcev, metanje podkvic ... Ob predstavitvi življenja delavcev v Kasarni bodo obiskovalci spoznali delavske igre: kotaljenje kolesa, hojo s hoduljami, vožnjo s skiroji, obešanje zehnte ... V primeru slabega vremena bo prireditev v Kolpernu.

# Kvaliteten napredek folklornih skupin

Na območnem srečanju folklornih skupin je nastopilo sedem skupin iz občin Jesenice, Kranjska Gora in Žirovnica.

JANKO RABIČ

"Skupine dobro delajo, imajo veliko mladih članov. Nastopi so prepričljivi, obvladajo ples in tehniko. Z izobraževanjem se je občutno popravilo petje, ki je izvrstno. Kostumska podoba ne more biti sporna, kjer je zraven Bojan Knific." S temi besedami je strokovni spremljevalec Vasja Samec pospremil letošnje območno srečanje folklornih skupin v dvorani Kulturnega doma na Slovenskem Javorniku. Izvajalci so pokazali, da ta ljubiteljska kulturna dejavnost po zaslugi vodij in avtorjev odrskih postavitev iz leta v leto kaže kvaliteten napredek. Na srečanju je nastopilo sedem skupin iz občin Kranjska Gora, Jesenice in Tržič: Folklorna skupina Julijana Kulturno-športnega društva Hrušica (vodja Sonja Kovač), Folklorna skupina Triglav Slovenski Javornik - Jesenice (Tomaž Nemec, Katja Oštir), Mladinska in odrasla folklorna skupina Karavanke iz Tržiča (Maja Tekavec, Saša Meglič) in Folklorna skupina Kulturno-umetniškega društva Jaka Rabič Dovje - Mojstrana (Simon Brlogar, Marija Mežnar). Kot gostji sta se s svojim programom predstavili Mladinska folklorna skupina Makedonskega kulturnega



Folklorna skupina Julijana



Folklorna skupina Triglav

društva Ilinden Jesenice (Todor Stoimenov) in Folklorna skupina Biser kulturno-športnega društva Boš-

njakov Biser Jesenice (Mirsada Hasanić). Za organizacijo in izvedbo srečanja sta tokrat skupaj poskrbeli

območni izpostavi Javnega sklada Republike Slovenije za kulturne dejavnosti Jesenice in Tržič.

# »Basket« z Jesenic v Kranj

V avli Gorenjskega glasa te dni gostimo fotografsko razstavo Vitomirja Pretnarja Basket po basketu.

IGOR KAVČIČ

Kranj – Fotografije, s katerimi je ljubiteljski fotograf, sicer pa direktor Občinske uprave Občine Jesenice Vitomir Pretnar lani jeseni na evropskem prvenstvu beležil košarkarski utrip jeseniške kvalifikacijske skupine, so bile prvič predstavljene v njegovem rodnem mestu, tokrat pa je »duh basketu« v fotografijah pripeljal še v avlo Gorenjskega glasa v Kranj. Kot veren kronist dogajanj na Jesenicah seveda ni manjkal na tako pomembnem dogodku, kot je košarkarsko prvenstvo, bodisi kot pomemben člen pri njegovi organizaciji bodisi kot fotograf pri beleženju motivov. »Na srečo sem imel akreditacijo in večji del prvenstva priložnost za vstop



Vitomir Pretnar del svojih fotografskih utrinkov z jeseniškega Eurobasketa predstavlja v avli Gorenjskega glasa. / FOTO: TINA DOKL

v dvorano. Najbolj so me navdušili litvanski navijači, ki so bili dobro organizirani,

njihovo navijanje je bilo zelo pozitivno, športno, v fotografskem smislu pa so bili

barvno tudi zelo pisani,« je povedal Pretner in dodal, da sta vodenje občinske uprave in fotografiranje seveda dve zelo različni stvari. »Preveč domišljije v upravi ni dobro, prav tako pa ni v redu, če je pri fotografiranju domišljije premalo.«

V pogovoru, ki ga je ob odprtju razstave vodila Petra Puhar, se je avtorju fotografij pridružil še vodja Mestnega organizacijskega odbora za EuroBasket 2013 Jesenice Silvo Poljanšek. Sogovornika sta potrdila, da evropsko prvenstvo v košarki za Jesenice ni bilo »zgolj« košarka. Na Jesenice je prišlo preko petdeset tisoč obiskovalcev, mesto pa je dobilo tudi dvorano s 5500 sedeli, kjer lahko gostijo različne tako športne kot zabavne prireditve.

GG | IZLET // SKUPAJ NA PRVOMAJSKE POČITNICE



## CINQUE TERRE – PET DEŽEL

Odhod: petek, 2. maja 2014, iz Kranja  
Trajanje potovanja: 3 dni/2 noči

- 1. dan:** Vožnja z udobnim avtobusom do Genove, ogled mesta, vožnja do Ligurskega morja, nastanitev v hotelu, večerja in prenočevanje.
- 2. dan:** Celodnevni izlet po Petih vasih oziroma deželah – Cinque Terre.
- 3. dan:** Ogled Parme in Mantove, prihod domov v večernih urah.

Redna cena potovanja je 215 EUR.

**Ce se na potovanje prijavite pod šifro Gorenjski glas, je cena le 205 EUR.**

**V ceno je vključeno:** • prevoz s sodobnim turističnim avtobusom po programu, • ladijski in železniški prevoz po programu • 2 polpenzion (večerja, zajtrk) v hotelu 3–4\* v dvoposteljni sobah • cestne pristojbine in parkirnine • vodenje in organizacija potovanja • DDV

Organizator izleta:



Prijave in informacije:

Kompas Kranj, Slovenski trg 6, tel.: 04/201 42 61 in  
Kompas Škofja Loka, Kapucinski trg 8, tel.: 04/511 17 70

**POHITITE S PRIJAVAMI** Gorenjski Glas



## Pite in zavitki

V knjigi so zbrani najboljši recepti za slane in sladke pite, zavitke, drobno pecivo, prigrizke ... Recepti so primerni tako za začetnike, kot tudi za tiste, ki bi svoj nabor jedi želeli še razširiti.

**8<sup>50</sup> EUR**  
+ poština

Knjigo lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4, Kranj, jo naročite po tel.: 04/201 42 41 ali na: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si).

Gorenjski Glas



# ŠPORT

# Trener državnih prvakov

**Praktično ni sezone, da jeseniški hokej ne bi imel državnega prvaka. Letos je to uspelo selekciji mlajših dečkov v Hokejskem društvu mladi Jesenice pod vodstvom 38-letnega trenerja Gabra Klinarja.**

MATJAŽ KLEMENC

Prejšnji vikend se je ekipa mlajših dečkov HD mladi Jesenice merila na turnirju na Češkem. Ste zadovoljni s prikazanim?  
"S prikazanim sem zelo zadovoljen, čeprav rezultat ni bil najboljši. Videli smo, kam spadamo tudi med ekipami iz ene najbolj razvitih držav v hokeju na ledu. Veseli me, da smo na približno istem nivoju."

Višek sezone ste dosegli v sredini marca, ko ste v Ljubljani s 4 : 1 premagali Olimpijo in si s tem že kolo pred koncem zagotovili naslov državnih prvakov. Kako ste vi videli sezono?  
"Letošnja sezona je bila tako narejena, da se je igral ligaški sistem in že vsaka manjša napaka med sezono je lahko pomenila, da je naslov državnega prvaka ogrožen. Tako praktično že od začetka septembra ni bilo popravnih izpitov. Tega smo se v klubu, vsi od vodstva do igralcev, dobro zavedali. Oktobra smo izgubili tekmo s Slavijo, našim glavnim konkurentom, a smo jim februarja uspeli vrniti poraz. Predzadnja tekma z Olimpijo je bila samo pika na i, saj smo si pred zadnjim kolom nabrali dovolj veliko razliko za osvojitve naslova."

Kaj sami menite o sistemu tekmovanja brez končnice?  
"Sam sistem je mogoče bolj pošten, a pogrešam tisti adrenalin, ki je prisoten v končnici. Če ni tiste klasične končnice, bi se morali vsaj pomeriti prvi štirje med seboj in odigrati še dva kroga."

Ste pred sezono veljali za favorita?  
"Že v lanski sezoni je bila ta generacija favorit, a se je poznalo, da nismo imeli svojega ledu."

Glede na lansko sezono ste imeli letos veliko boljše pogoje.  
"Letos je bila povsem drugačna zgodba. Zaradi košarskega prvenstva je bila dvorana na razpolago šele od oktobra, a v nadaljevanju lahko mirno rečem, da smo imeli res super pogoje. Imeli smo zadovoljivo število treningov na ledu, telovadnico za suhe treninge. Vsi ti primanjkljaji v lanski sezoni so se še kako poznali, predvsem ob koncu lanske in v začetku letošnje sezone. Če imaš petdeset odstotkov manj treningov od načrtovanih, to izredno težko nadoknadiš. Gotovo gre zahvala celotnemu kolektivu HD mladi Jesenice, od vodstva do igralcev, da se je sezona izpeljala brez zapletov. Na tem mestu bi jaz omenil še starše. Brez njihove podpore in vožnje na treninge bi se ta zgodba, posebej pri mladih selekcijah, težko uspešno odvijala."

Kaj je tisto, kar je tehtnico prevesilo na vašo stran?  
"Letošnjo sezono smo res odlično trenirali. Od sredine decembra smo po treningu na ledu imeli še najmanj pol ure suhega treninga."

Ste občutili pri svojih igralcih na pomembnih tekmah nervozo?  
"Moram reči, da ja, saj so odločilne tekme odigrali v



Gaber Klinar, trener v HD mladi Jesenice, selekcija mlajši dečki

krču. Nekaj pritiska je tudi s strani staršev, nekaj pritiska pa si igralci naredijo tudi sami."

Koliko igralcev bo ostalo še v kategoriji mlajših dečkov v naslednji sezoni?  
"Od letošnje sezone jih bo ostalo še devet."

Je bil hokej prvi šport, s katerim ste se srečali?  
"Začel sem s smučanjem, a sem bil prisoten samo na enem treningu, saj se je samo teklo, kar mi ni ustrezalo. Hitro sem se odločil za hokej in šel čez vse jeseniške hokejske selekcije."

Se da primerjat tisti čas, ko ste še sami trenirali, s sedanjim?

"Ti otroci danes znajo dvado trikrat več, kot smo mi znali v njihovih letih. Otroci danes imajo veliko boljšo koordinacijo, motorične sposobnosti in gibljivost."

Ste si želeli postati trener že prej, ali je vse to prišlo spontano?  
"Takoj ko sem začel študirati na fakulteti za šport, sem vedel, da bom šel v te vode. Delo z otroki je moj hobi in dokler me bo to veselilo, se bom tega držal."

Boste tudi naslednjo sezono na klopi mlajših dečkov v HD mladi Jesenice?  
"O tem v klubu še nismo nič dorekli. V roku štirinajstih dni se bomo dogovorili. Moja želja je, da ostanem s to generacijo."

dnji del so spet dobili gostje iz Ljubljane z 2 : 0. Ne smemo pa pozabiti kar nekaj zrelih priložnosti gostiteljev, vendar se ljubljanski vratar Sila ni pustil več presenetiti. »Na začetku je bilo v naši vrsti kar nekaj strahu. Mogoče smo čutili preveč pritiska, saj vsak dan ne igramo pred tako številnim občinstvom. Olimpija je pokazala višji ritem, kot je v INL. Na srečo smo tudi mi kmalu spoznali, da lahko igramo, in drugo tretjino končali v svojo korist. Škoda, da nismo obdržali rezultata 3 : 1. V Ljubljani, na drugi finalni tekmi, nimamo česa za izgubiti. Zakaj ne bi poizkušali presenetiti?» je za konec dodal Pavlič, ki je bil proglašen za najboljšega posameznika v domači vrsti. Ali je Jeseničanom uspelo presenetiti Olimpijo, je že znano. Ne glede na vse, Jesenice si zaslužijo hokej na višjem nivoju, z ljudmi, ki bi barko peljali daleč stran od pogubnih čeri.

## Državno prvenstvo v curlingu

Letošnja sezona v curlingu se počasi bliža koncu. V jeseniškem klubu so z opravljenim lahko povsem zadovoljni, posebej z rezultati mladincev in mladink, ki so se odlično odrezali na državnem prvenstvu. V konkurenci mladincev so Jeseničani nastopili z dvema ekipama. Ekipa Mamuti, nastopili so v postavi Š. Sever, Prezelj, Gregori, Stopar, je posegla na sam vrh. Druga ekipa Zeleni jurčki (B. Sever, U. Razingner, M. Razingner, Omerzel) je osvojila četrto mesto. Uspeh so zaokrožile mladinke, ekipa Ledeni Unicorni (N. Černe, P. Černe, Smolej), z brnasto medaljo. Članska ekipa je nastopila na dveh državnih prvenstvih, ki sta potekali v Bratislavi. Na prvenstvu dvojic, nastopilo je 11 ekip, so Jeseničani nastopili z dvema ekipama, ekipa M&M je bila četrta, ekipa Sever pa peta. Na prvenstvu mešanih dvojic so se odrezali slabše kot lansko leto, ko so bili drugi. Tokrat so zasedli osmo mesto. Članska ekipa je nastopila še na turnirju v Avstriji, v Traunu, kjer je nastopilo 22 ekip. Jeseničani so sodelovali s štirimi ekipami. Dream team je bil peti, Modeli osmi, Svizci štirinajsti in Dr. Mudnik enaindvajseti. V Pragi je nastopilo pet mladincev, ki so skupaj z ljubljanskimi mladinci sestavili tri mešane ekipe. Ena ekipa je bila sedma, druga osma in tretja deseta. Klub je spet organiziral dobrodelni nočni curlig za Bolnišnico Jesenice, na katerem je sodelovalo sedemdeset udeležencev. Do konca sezone jih čaka še ena organizacija in sicer državno prvenstvo, ki bo potekalo od 11. do 13. aprila v dvorani Podmežakla. Jeseničani bodo tekmovali s štirimi moškimi in dvema ženskima ekipama. Finalni boji bodo zadnji dan tekmovanja, v nedeljo popoldne.

## Miren zaključek lige za kegljače

Lanska sezona je bila za jeseniške kegljače precej stresna, saj je že vse kazalo, da bodo izpadli iz 2. lige zahod. Splet srečnih okoliščin jim je ponudil obstanek v ligi. Letošnjo sezono so zagrabil bolj resno, z željo, da se jim kaj podobnega ne bi pripetilo. Uvodno tekmo z ekipo Proteus LIV so dobili s 6,5 : 1,5, z enako mero pa so zaključili prvenstvo (s 6 : 2 so odpravili Calcit). Celoten izkupiček je sledeči: v 18 tekmah so zabeležili deset zmag, dvakrat so igrali neodločeno (v drugem in predzadnjem kolu), šestkrat pa so kegljišče zapustili poraženi. Pet porazov so zabeležili na gostovanju, doma so izgubili le enkrat, s kranjskim Triglavom II. Prav gostujoče tekme, kjer so osvojili le 7 točk, so bile glavni razlog, da niso dosegli še kaj več. Na polovici sezone je celo kazalo, da so Jeseničani eni od kandidatov za napredovanje, a trije zaporedni porazi od 12. do 14. kola (z Ograjco, Triglavom II in Novim mesto) so jim to preprečili. Sezono so z 22 točkami zaključili na četrtem mestu. Višji rang si je priborila ekipa Mash teh, ki je zbrala 27 točk. Točko manj sta dosegli ekipi Triglav II in Ograjca. » Sezona je bila za nas kar uspešna, glede na prejšnja leta, ampak našega zastavljene-ga cilja nismo dosegli. Želeli smo se uvrstiti med prve tri. Veseli smo, da so se vrnil igralci Nik Medja, Igor Čosič in Matjaž Vovk, ki so tudi nosili glavno breme v ekipi. Poleg njih so breme nosili tudi Aleš Maver, ki je odlični vodja ekipe, Jože Mulej in Robert Frelih. Priložnost so dobili tudi Žiga Maver, Grega Noč, Sandi Larisi in Edis Čehajič, sam pa sem se zaradi poškodbe pridružil šele na polovici sezone. Smo optimisti za naslednjo sezono in verjamemo, da bo še boljša,« je sezono ocenil eden najizkušenejših v ekipi Tadej Painkiher.

## Tekvondoisti uspešni v Braslovčah

V Braslovčah je potekalo 10. Mednarodno taekwon-do prvenstvo Sun Braslovče. Nastopilo je 260 tekmovalcev in tekmovalk iz Češke, Bosne in Hercegovine, Madžarske, Srbije, Hrvaške in Slovenije. Več kot uspešno so na tekmovanju nastopili člani Taekwon-do kluba Thor z Jesenic. Kar štirim tekmovalcem se je uspelo povzpeti na najvišjo stopničko, in sicer Luku Paniču (dečki do 55 kg), Ivi Kuvek (deklice do 35 kg), Žigi Justinu (člani forme zeleni pas) in Niki Plečnik (članice forme III. dan). Nika je bila druga tudi v kategoriji članice do 51 kg. Srebrno kolajno sta osvojila še Iva Kuvek (deklice forme rumeni pas) in Saša Panič (mladinke forme rdeči pas). Piko na i je z bronom dodal Matija Javorski (člani forme II. dan).

## Odlična na supermaratonu

Na Hrvaškem je potekal že 39. Supermaraton Zagreb–Čazma od Kaptola do Kaptola, v dolžini 61,35 km. Za ta supermaraton se je prijavilo 75 tekačev, na cilj pa jih je prišlo 69. Med izbranci najdemo tudi dva tekača Tekaske skupine Atletski klub Jesenice, in sicer Maria Ponjaviča in Tomaža Majerja. V absolutni konkurenci je prvo mesto pripadlo Robertu Radojkoviču, ki je v cilj prišel v času 3:59,39. Mario Ponjavič je bil deveti (4:55,39), Tomaž Majer pa trinajsti (5:00,16). V starostni kategoriji od 50 do 59 let je bil Tomaž prvi, v kategoriji od 30 do 39 let se je Mario uvrstil na četrto mesto. »Ta supermaraton mi je sigurno predstavljal nek izziv, saj je on že imel pohvalne izkušnje s tega teka. Na tekmah sem imel nekaj krize med 50. in 55. kilometrom, ki sem jo na srečo hitro prebrodil. V veliko čast mi je, da mi je uspelo premagati Mira Rižonjo. Letos imam še en cilj, in sicer da bi na dobrodelni tekaški prireditvi, ki bo na Jesenicah, v desetih urah pretekel 100 km,« je povedal Majer.

# Jeseničani niso razočarali

**Ko boste brali te vrstice, bo že znan novi slovenski hokejski prvak. Uvodno tekmo finala na Jesenicah je s 5 : 1 dobila ljubljanska Olimpija.**

MATJAŽ KLEMENC

S tekmo, s tradicionalnim večnim derbijem Jesenice : Olimpija, je padel zastor na letošnjo hokejsko člansko sezono v prenovljeni Podmežakli. Za vstop v finale so Jeseničani morali preskočiti stopničko, imenovano Slavija. Na papirju so »železarji« kotirali višje. Na srečo so vse to prenesli na ledeno ploskev in dobili tako tekmo v Zalogu kot povratno doma. V Zalogu je bila tekma izenačena, Jeseničani so bili spretnejši in srečnejši in na Gorenjsko so se vrnili z minimalno prednostjo 3 : 2, ki jim nikakor ni zagotavljala mirnega spanca. Povratno tekmo so začeli

nezbrano in že po dobri minuti so dobili uvodni zadetek. Na srečo jih to ni zmedlo. Iz minute v minuto so imeli vse bolj igro v svojih rokah in deset minut pred koncem so imeli že praktično neulovljivo prednost 4 : 1. Gostje so s še enim zadetkom zgolj popravili lepotno napako. Slavija je na začetku tretjine s pretopom skušala vnesti nemir v jeseniške vrste, a to je bil le račun brez krčmarja. »Naredili smo tisto, kar smo morali. Slavija je tudi na grd način poskušala, da nas premaga na Jesenicah, a jim ni uspelo,« je polfinale opisal vratar Jure Pavlič. Vstop Gorenjcev v finale je bil več kot zaslužen. Obisk na tekmah INL se

je gibal pri nekje okrog 500 gledalcev in na finalu smo jih upravičeno pričakovali veliko več. Olimpija je pač magnet za gledalce. Zbralo se je nekaj več kot 1500 gledalcev in spet je prišlo na plan vsaj tisto malo nostalgije po večnih derbijih. Olimpija je prvo finalno tekmo dobila s 5 : 1, predvsem zaradi zbrane in učinkovite igre v prvi tretjini. »Zeleni« so znali izkoristiti tudi najmanjše napake gostiteljev. Nekajkrat je odlično posredoval domači vratar Jure Pavlič, trikrat pa je bil nemočen. V drugi tretjini je Pavlič dobesedno zaklenil svoj gol, na drugi strani je bil uspešen Sefič, za veliko veselje domačega občinstva. Za-



## ZANIMIVOSTI

# Problemi naše arhitekturne dediščine (6)

## Hotel Pošta



TONE KONOBLJ,  
UPOKOJENI MUZEJSKI  
DOKUMENTALIST

Hotel Pošta (Cesta maršala Tita 53) je objekt, ki ni spomeniško zaščiten, je pa zagotovo imel v preteklosti Jesenic zelo zanimivo vlogo. Ime je prevzel po nekdanji cestni poštni postaji, ki je bila v tej hiši od leta 1857. Na to spominja lep, a razpadajoč vhodni portal z letnico 1845 na severni strani stavbe, ob kateri je nekoč tekla deželna cesta Ljubljana–Beljak. Lastnik Simon Šraj je imel v hiši svoj dom in gostišče, na pročelju pa se je bohotil napis GASTHOF ZUM POST. Za hišo je bilo obsežno gospodarsko poslopje, poleg pa okrasni ter sadni vrt.

Poštno postajo je vodil vse do izgradnje železniške proge Ljubljana–Trbiž leta 1870, ko so prevoz pošte s konjskimi kočijami nadomestili z železniškim transportom. Leta 1875 je cestno poštno postajo zamenjal nov železniški poštni urad, ki ga je vodil sin Alojz Šraj. Po prvi svetovni vojni se je s Primorske na Jesenice preselila družina Poljšak in leta 1921 kupila Šrajevo gostišče. Zakonca Ivan in Marija Poljšak sta razširila gostinske prostore in v hiši odprla tudi trgovino z mešanim blagom. S štirinajstimi tujskimi sobami se je gostišče počasi spreminjalo v hotel, v katerem so začeli prirejati družabne prireditve, shode in plese, na vrtu pa so gostje lahko posedali pod krošnjami kostanjev in se zabavali ob keglišču. V gostišču sta bila tudi odvetniška pisarna in fotograf, v njem so se srečevali tudi čla-



Zapuščeni Hotel Pošta v centru Jesenic danes / FOTO: TONE KONOBLJ

ni Turistovskega kluba Skala. Leta 1929, po smrti gospodarja Ivana, je gostinstvo nadaljevala vdova Marija. Leta 1933 je obnovila gospodarsko poslopje in 1937. leta povečala še glavno poslopje. V njem je uredila že štiriin- trideset tujskih sob, restavracijo in moderno kuhinjo. Gostišče je ostalo v starem delu, novi dvonadstropni del pa se je po urejenosti in velikosti dokončno spremenil v hotel. Za delo je poleg že zaposlenih moralo poprijeti tudi pet Marijinih otrok, za živino v hlevih in urejenost okolice pa so skrbeli hlapci in dekle. Druga svetovna vojna je družino razbila. Nemci so gospodarico in dve hčeri izgnali v Ivanjico v Srbiji, sinova pa sta pristala v nemških taborih in taborišču. Tretja hči je ostala doma in skrbela za

hotel. Po vojni je leta 1948 Poljšakovim nacionalizacija vzela vse premoženje. Hotel je prevzelo državno podjetje, sami pa so obdržali le skromno podnajemniško stanovanje.

Tako kot številne gostinske objekte v Gornjesavski dolini je tudi Hotel Pošta kmalu prevzelo podjetje Gorenjka, ki je v času največjega razcveta upravljalo s številnimi gostilnami, hoteli, žižnicami in skladišči. V šestdesetih letih je še vedno veljal za enega bolj urejenih hotelov, saj so se v njem ustavljali ugledni domači in tuji gostje. Tako je 27. marca 1960, po končanih smučarskih skokih v Planici, v njem predsednik Tito priredil sprejem za smučarske skakalce. Udeleženci sprejema so po kosilu zaplesali ob prijetni glasbi kvinteta Veselih Jeseničanov, skakalec



Ostanki vhodnega portala nekdanje pošte z letnico 1845

Marjan Pečar pa se je na plešišču zavrtel kar z Jovanko Broz.

Toda leta so minevala, hotel pa je vse bolj propadal. Leta 1991 je zakon o denacionalizaciji omogočil Poljšakovim vrnitev hotela. Toda takrat je bil samo še senca nekdanjega družinskega premoženja. Rešitev hotela je zaradi dotrajanosti postala zanje neresljiva uganka.

Hotel Pošta, opuščen in razpadajoč, čaka na rešitev. Spomin nanj se bo verjetno ohra-

nil le na starih fotografijah, v arhivih, pri potomcih, sosedih in pri številnih domačinih, ki so v hotelu preživeli nepozabne trenutke.

(Za podatke se zahvaljujem gospe Adeli Burnik, ki poleg bogatih osebnih spominov hrani tudi zapis vnuka Aleša Burnika in sošolca Edvarda Königa o Hotelu Pošta iz leta 1980, gospodu Mirku Razingarju, zaposlenemu v nekdanji Gorenjki, in gospodu Janezu Babiču)

(se nadaljuje)

Na podlagi 21. člena Zakona o stvarnem premoženju države, pokrajin in občin (Uradni list RS, št. 86/2010 in spr.) in 35. člena Uredbe o stvarnem premoženju države, pokrajin in občin (Uradni list RS, št. 34/2011 in spr.) ter 545. sklepa Občinskega sveta Občine Jesenice z dne 21. 11. 2013 objavlja Občina Jesenice naslednje:

## JAVNO ZBIRANJE PONUDB ZA PRODAJO NEPREMIČNEGA PREMOŽENJA V LASTI OBČINE JESENICE

### 1. Predmet prodaje so:

- posamezen del stavbe z ident. št. 2172-372-1, poslovni prostor s kletjo, shrambo v 3. in 2. etaži, v izmeri 108,87 m<sup>2</sup>,
- posamezni del stavbe z ident. št. 2172-372-5, klet v 1. etaži, v izmeri 12,85 v stavbi na naslovu Hrušica 5, Hrušica,
- pripadajoče zemljišče v deležu 1/3 na parc. št. 2172-6/12-0 k.o. Hrušica.

Izklicna cena za poslovni prostor in klet v stavbi 2172 – 372 znaša 52.000,00 EUR, za pripadajoče zemljišče v deležu 1/3 na parc. št. 6/12 pa 1100,00 EUR. Skupna izklicna cena za navedene nepremičnine znaša 53.100,00 EUR. Nepremičnine se prodajajo kot celota.

### 2. Nepremičnine, ki so predmet javnega zbiranja ponudb, so last Občine Jesenice.

### 3. Pogoji za udeležbo na razpisu:

V postopku lahko sodelujejo pravne in fizične osebe, ki bodo prevzele pripravljeno Raz-

pisno dokumentacijo. Ponudniki naj predložijo svoje ponudbe v zaprti kuverti z oznako »NE ODPIRAJ – PONUDBA ZA ODKUP NEPREMIČNINE – POSLOVNEGA PROSTORA S PRIPADAJOČIM ZEMLJIŠČEM« na vložnišče Občine Jesenice ali priporočeno po pošti na naslov: Občina Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice. Na zaprti kuverti naj ponudniki navedejo tudi ime, točen naslov, telefonsko številko ter e-naslov pošiljatelja.

Ponudniki, ki želijo sodelovati v javni ponudbi, so pred vložitvijo ponudbe dolžni položiti varščino kot garancijo za resnost ponudbe. Varščina znaša 10 % (deset odstotkov) od izhodiščne cene za nepremičnino, za katero kandidira ponudnik. Varščino so dolžni ponudniki virnansko vplačati na podračun EZR Občine Jesenice, odprt pri Banki Slovenije št.: 01241-0100007593, sklic 18 75400-2001004-00000014 s pripisom »varščina za nakup poslovnega prostora«. Plačana varščina bo izbranemu ponudniku

vračunana v ceno, neuspehim ponudnikom pa bo varščina vrnjena v roku 15. dni od dneva odpiranja ponudb.

### 4. Potek razpisa:

Dokazila, ki jih mora vsebovati ponudba, specifični podatki o poslovnem prostoru in številko poslovnega prostora, ki je predmet javne ponudbe, ter posebni pogoji in zahteve, ki jih morajo izpolnjevati ponudniki, kakor tudi merila za izvedbo javne ponudbe so razvidni iz razpisne dokumentacije. Razpisno dokumentacijo interesenti prevzamejo na Občini Jesenice, v sobi P10, Marija Lah, vsak delovni dan, od dne objave javne ponudbe dalje.

Rok za oddajo ponudb je torek, 22. 4. 2014, do 15. ure. O dokončni izbiri najugodnejšega ponudnika bodo ponudniki obveščeni v roku 60 dni od poteka roka za oddajo ponudb. Do tega datuma so kupci vezani na svojo ponudbo.

Nepopolne ponudbe in ponudbe, ki bodo prispele po 22. 4. 2014 po 15. uri, ne bodo upoštevane.

Občina Jesenice si pridržuje pravico, da v postopku javne ponudbe ne izbere nobene izmed prispelih ponudb oziroma da začeti postopek kadarkoli do sklenitve pravnega posla ustavi.

Vsa dodatna pojasnila interesenti dobijo na Občini Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice, Oddelek za okolje in prostor, Marija Lah, tel. 04/5869 304 ali po elektronski pošti: marija.lah@jesenice.si.

Številka: 478-41/2013  
Datum: 28. 3. 2014

**Priprava:**  
**Marija Lah, mag. jav. upr.**  
**Predsednik strokovne komisije**  
**Marko Markelj**



ZANIMIVOSTI

# Sadili stare sorte sadnih dreves

V sklopu akcije Boš sadiv? so tudi na Blejski Dobravi in Koroški Beli zasadili stare sorte jabolk, sliv in češenj.

URŠA PETERNEL

Jabolka sorte navadni kosmač, beličnik, velika vahna, londonski paping in gorenjska voščenska, češnja petrovka in sliva erzinska od sredine marca rastejo na travniku za gasilskim domom na Blejski Dobravi, pri šoli in vrtcu na Koroški Beli. Zasadili so jih – ob pomoči otrok domačega vrtca in šole, na Blejski Dobravi tudi župana Jesenic Tomaža Toma Mencingerja – člani Slovenskega rodovnega gibanja in Centra za trajnostni razvoj Kranj. Akciji sajenja avtohtonih visokodebelnih sadnih dreves so dali ime Boš sadiv?, njen namen pa je zagotoviti zdravo, lokalno pridelano sadje, ki bo dostopno vsem. Poleg tega na ta način želijo ohranjati avtohtone sa-

dne vrste ter povečati prehransko samopreskrbo Slovenije. »Dolgoročni cilj je, da bi v nekaj desetletjih zasadili vsaj 600 tisoč sadik, torej toliko, kolikor šteje tretjina prebivalstva Slovenije. Na ta način bomo omogočili ljudem, da pridejo do zdravega, ekološko pridelanega sadja,« je dejal Bojan Žnidaršič iz Slovenskega rodovnega gibanja. Akcijo je podprla tudi Občina Jesenice (poleg nje tudi Žirovnica, Gorje in Radovljica), pobudniki pa si želijo, da bi se akcija razširila na vse občine na Gorenjskem in tudi v Sloveniji. Med starimi sortami, ki jih želijo obuditi, so pri jablanah carjevič, krivopecelj, beličnik, grafenštajnc, navadni kosmač, gorenjska voščenska ... Sadijo tudi sadike že sko-



Sadiko češnje je na Blejski Dobravi pomagal zasaditi župan Tomaž Tom Mencinger.



Otroci so ob sadiki češnje pokopali tudi zlato ribico, ki jim je umrla ravno prejšnjo noč. Menda bodo zato zdaj zrasle zlate češnje ...

raj pozabljene domače češnje ter domačih sort češenj. Kot je povedal Žnidaršič, so se v društvu zavezali, da bodo prvih pet let tudi skrbeli za posajena drevesa, kasneje pa za te visokodebelne stare sorte ni treba več skrbeti. Gre za sorte, ki imajo življenjsko dobo vsaj sto let in ne zahtevajo škropljenja.

Na Blejski Dobravi so se sajenju pridružili otroci iz vrtca in šole, ki so obljubili, da bodo za drevesa skrbeli tudi oni. Da bi sadna drevesa dobro rasla in bogato obrodila, pa je zaželel tudi župan Tomaž Tom Mencinger. Podobno akcijo so nekaj dni zatem speljali tudi pri osnovni šoli in vrtcu na Koroški Beli.

# Za premagovanje težav sladkornih bolnikov

JANKO RABIČ

Društvo diabetikov Jesenice že vrsto let pomembno pomaga pri premagovanju težav, s katerimi se srečujejo bolniki s sladkorno boleznijo. Pozornost namenjajo predvsem spoznavanju te bolezni, posledicam in preprečevanju. Zavedajo se, da pri tem lahko predvsem svetujejo, sladkorno bolezen pa bolniki lahko obvladujejo samo po navodilih diabetologov. Da so na pravi poti, potrjuje dobro sodelovanje z Diabelotoško ambulanto, predvsem pri pripravi delavnic in predavanj. Tudi v preteklem enoletnem obdobju niso odstopali od začrtanih ciljev. To je bilo razvidno iz poročila predsednika Ota Keliha na občnem zboru. Izpostavil je preventivne in druge dejavnosti. To so predvsem meritve krvnega sladkorja in holesterola, telovadba, aktivno letovanje, pohodi, izleti in druženja. Lani so uspeli pridobiti status humanitarne

organizacije posebnega pomena. Sodelujejo pri izvajanju republiškega akcijskega programa za obvladovanje sladkorne bolezni in pri tekmovanju učencev o znanju o tej bolezni. Srečujejo se z različnimi problemi, predvsem glede zagotavljanja ustreznih zdravstvenih storitev. Za to so bile ustanovljene referenčne ambulante, ki pa še ne izvajajo vseh nalog, za katere so bile ustanovljene. Kljub težkim gospodarskim časom, predvsem pri zagotavljanju sredstev za dejavnosti, so pri društvu optimisti tudi naprej. To so potrdili z novim programom nalog, ki ne odstopa od dosedanjih smernic. Med gosti so bili posebej veseli spodbudnih besed župana Občine Jesenice Tomaža Toma Mencingerja, ki je pohvalil delo, ki temelji predvsem na prostovoljni bazi. Sedaj društvo šteje 502 člana iz vseh občin Zgornje Gorenjske, največ, skoraj šestdeset odstotkov, jih je iz občine Jesenice.

## Zbiranje rabljene športne opreme

Center za socialno delo Jesenice je v sodelovanju z Zdravstvenim domom Jesenice, Ozaro, Zavodom za šport Jesenice ter športnima društvoma Kranjska Gora in Žirovnica ter ob podpori Občin Jesenice, Kranjska Gora in Žirovnica začel akcijo Pomagajmo si za zdravo življenje. V sklopu akcije bodo aprila in maja zbirali rabljeno športno opremo za spomladanske in poletne športe, kot denimo kolesa, rolerje, plavutke, maske, pohodniško opremo, športno obutev ... V začetku junija bodo v vseh treh sodelujočih občinah organizirali zaključne prireditve, na katerih bodo zbrano športno opremo podarili občanom, ki si je sami ne morejo kupiti. V okviru zaključnih prireditev bodo potekale različne športne aktivnosti s štartnino kot dobrodelnim prispevkom, zbrana sredstva pa bodo namenili ljudem, ki imajo težave v duševnem zdravju in se soočajo tudi s hudo materialno stisko. "S to akcijo želimo prispevati svoj delček v mozaik prizadevanj za krepitev in varovanje duševnega zdravja ter za destigmatizacijo duševnih bolezni in izboljšanje položaja ljudi s temi težavami," je povedala direktorica Centra za socialno delo Jesenice Anita Bregar. Na Jesenicah je rabljeno športno opremo mogoče oddati na Centru za socialno delo Jesenice (vse dni v času poslovnih ur) ter na Zavodu za šport Jesenice (vsak dan od 10. do 13. ure, ob sredah tudi od 15. do 17. ure).

Pobudniki akcije si želijo, da bi starši ob rojstvu vsakega novorojenčka zasadili eno sadiko avtohtonega sadnega drevesa. Na Jesenicah bi tako na leto dobili okrog sedemsto novih sadnih dreves.



Sadili so tudi na Koroški Beli: pri vrtcu in osnovni šoli.

# Priznanje v Pekrah

URŠA PETERNEL

Predstava Gledališča Toneta Čufarja Jesenice Kralj Arthur in sveti gral je v nedeljo na festivalu komedije ljubiteljskih gledališč v Pekrah prejela nagrado za najboljšo predstavo po izboru strokovne žirije. Režiser je Gregor Čušin, premierno pa je bila predstava uprizorjena leta 2006 na odru jeseniškega gledališča. V torek, 1. aprila, pa so jo odigrali na domačem odru v dobrodelne namene, za letovanje otrok iz socialno ogroženih družin na morju pod okriljem Zveze društev prijateljev mladine Jesenice.



ENOS, d.d.

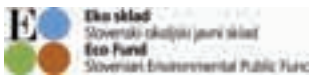
P.E. PLINSTAL, TRGOVINA IN INŠTALACIJE  
Industrijska 1 a, Jesenice • T: 04 581 02 00

TRGOVINA  
VODOVODNE INŠTALACIJE  
OGREVANJE  
SVETOVANJE  
PROJEKTIRANJE  
IZVEDBA

Odprto vsak dan: od 7. ure do 17.30, sobota od 7. do 12. ure



Uredimo vam vso potrebno dokumentacijo za pridobitev subvencije EKO SKLADA RS. EKO SUBVENCIJE



Petletna garancija na opravljene storitve



# MLADI

## Navidezna zlatarna UP Labod

Dijaki Srednje šole Jesenice so z navideznim podjetjem – zlatarno sodelovali na sejmu učnih podjetij.

URŠA PETERNEL

Dijaki četrtega in petega letnika ekonomske usmeritve Srednje šole Jesenice so se udeležili mednarodnega sejma učnih podjetij v Celju. Na sejmu je sodelovalo 52 učnih podjetij, od tega je bilo 15 podjetij iz tujine, in sicer iz Romunije, Italije, Bolgarije, Hrvaške in Nemčije. "Učna podjetja so navidezna podjetja, ki delujejo na državnem in mednarodnem trgu učnih podjetij. V teh podjetjih se dijakinje in dijaki srečujejo z vsemi oblikami dela, tako kot ga bodo opravljali v podjetjih, kjer bodo zaposleni. Delo opravljajo v različnih oddel-

kih: trženje, nabava, prodaja, tajništvo, računovodstvo, kadrovski oddelk. Naši dijaki so ustanovili navidezno podjetje, ki se imenuje UP Labod, d. o. o. – zlatarna," je povedala mentorica učnega podjetja na Srednji šoli Jesenice Nataša Vrtačnik. Dijaki z Jesenic so prodajali nakit in ure, izdelovali nakit po naročilu in odkupovali zlato in srebro. "Nudili so sejemski in akcijski popust, nagradno igro in kartico zvestobe. Na sejmu so v osmih urah prodali za 37.356,60 evra izdelkov. Z izkupičkom so zelo zadovoljni," je še povedala mentorica o uspehu navideznega podjetja.



## Gimnazijci na tekmovanju iz znanja zgodovine

URŠA PETERNEL

Na Srednji šoli Slovenska Bistrica je potekalo državno tekmovanje iz znanja zgodovine. Tekmovalo je 52 gimnazijskih ekip in 25 ekip srednjih strokovnih šol, pomerile pa so se v poznavanju razpisane teme Propad vzhodnega bloka in proces

demokratizacije. Barve Gimnazije Jesenice so zastopali dijaki Ema Ahačič z Jesenic, Mojstrančan Primož Mirtič Dolenec ter Rok Poklukar iz Gorij. Rok je posamično dosegel zlato priznanje, ekipa Gimnazije Jesenice pa visoko 7. mesto, so sporočili z Gimnazije Jesenice.



# Na zabavo v (jeseniško) naravo

Učenci jeseniških osnovnih šol so pripravili odlične projekte za festival Turizmu pomaga lastna glava.

URŠA PETERNEL

Turistična zveza Slovenije vsako leto organizira festival Turizmu pomaga lastna glava, letos že 28. po vrsti. Festival je namenjen učencem osnovnih šol, ki se preko leta ukvarjajo s snovanjem turistične ideje in produkta na določeno temo, ki jo izbere organizator. Letošnja tema je bila Na zabavo v naravo in učenci so pripravili turistične naloge, v katerih so opisali svoje ideje za razvoj turizma v domačem kraju. Letos so na festivalu pod vodstvom Razvojne agencije Zgornje Gorenjske (RAGOR) sodelovale tri osnovne šole iz občine Jesenice, in sicer OŠ Koroška Bela, OŠ Prežihovega Voranca Jesenice in OŠ Toneta Čufarja Jesenice.

Učenci OŠ Koroška Bela so turistični nalogi dali naslovi Ko skriti zaklad iščemo, se muffinov in krompirja nasitimo. Pripravili so program dvodnevne tabora v naravi. Učenci OŠ Prežihovega Voranca Jesenice so nalogi dali naslov Doživimo naravo s prav tako dvodnevno poučno-zabavno prireditvijo. Na OŠ Toneta Čufarja Jesenice pa so se učenci odločili za izvedbo Mini olimpijskih iger čez Žerjavce.

"Otroci so bili izredno kreativni, kar se tiče snovanja idej za turistično ponudbo v njihovem domačem kraju," je povedala Jasmina Bagar iz RAGOR-ja. Turistične naloge vseh treh sodelujočih jeseniških šol so objavljene na spletni strani RAGOR-ja. Vse tri šole pa so naloge predstavile tudi 20. marca na turistični tržnici v Kranju.



Učenci OŠ Koroška Bela so si za naslov turistične naloge izbrali Ko skriti zaklad iščemo, se muffinov in krompirja nasitimo. Pripravili so program dvodnevne tabora z iskanjem zaklada in družabnimi igrami. Skriti zaklad so predstavljali krompirjevi muffini, ki so jih sami pripravili, družabne igre pa se navezujejo na igre s krompirjem. / Foto: Tina Dokl



Na OŠ Toneta Čufarja Jesenice so se učenci odločili za izvedbo Mini olimpijskih iger čez Žerjavce, kar je bil tudi naslov njihove turistične naloge. Akcija je obsegala načrtovanje, pripravo in izvedbo Mini olimpijskih iger. Otroci bi z udeležbo na mini olimpijskih igrah dobili priložnost za aktivno, športno in kakovostno preživljanje prostega časa v naravi.



Učenci OŠ Prežihovega Voranca Jesenice so nalogi dali naslov Doživimo naravo. Želeli so pokazati, da je narava še vedno dovolj zanimiva za raziskovanje in zabavo. Zamislili so si dvodnevno poučno-zabavno prireditev za osnovnošolce, ki bo razkrila nekatere skrivnosti in zakonitosti narave, obenem pa pokazala, da v naravi lahko pripravimo tudi veliko zabavnih iger.



MLADI

Mladi kuharski mojstri

Sredi marca je bilo v radovljjski gostilni Lectar že tretje leto zapored tekmovanje osnovnošolcev v kuhanju starih, domačih jedi. Tretjič zapored so se ga udeležili tudi učenci OŠ Toneta Čufarja Jesenice, zbrani v skupini Šefla. Tokrat so pripravili gorenjsko pico, gobovo župo in češpljeve cmoke.

MARJANA AHAČIČ

Enajst ekip se je pomerilo v pripravljanju avtohtonih jedi; takšnih, ki so jih kuhale že naše babice in ki so, vsaj nekatere od njih, že skorajda odšle v pozabo. Vodilo letošnjega tekmovanja so bile enolončnice, prigrizki in močnate sladice. »Skupaj smo že tretjo sezono. Veliko smo razmišljali in na koncu prišli do enostavnega zaključka. Težko je bilo namreč poiskati enolončnico, ki je še ne bi pripravljali na tekmovanju in bi bila zelo tipična le za naš konec,« so v predstavitvi zapisali Maja Grah, Matic Brešan, Benjamin Karagić in Milan Vranić iz skupine Šefla, ki jo vodi mentorica Mateja Ramuš. »Zato smo se odločili za gobovo juho (gobovo župo), ki je naša zato, ker je naš, jeseniški recept in ker so tudi naše gobe – iz Rovt nad Jesenicami.« Gobe, pravijo mladi mojstri, morajo biti pravilno narezane. »Verjeli ali ne, še okus župe je drugačen, če gobe niso narezane pravilno!« Domača je bila tudi sladica. Slive (češplje) so namreč iz domačega sadovnjaka. Pri kruhkih – »predjedi, ali kakorkoli že to imenujemo« – so želeli biti inovativni. Sprva, pravijo, ko so sestavljali recept za »gorenjsko pico«, so se

namreč gledali z rahlim nezaupanjem, saj – roko na srce – težko kaj prekaša originalno margerito, pa so vendarle poskusili in uspelo jim je! »Eksplozija okusov, ki je naša, jeseniška, in prepiča še tako zahtevnega gurmanskega jedca,« so bili na koncu vendarle zadovoljni. Takole so jo pripravili: iz pol kilograma bele moke, zavitka svežega kvasa, nekaj soli, sladkorja in mlačne vode so zgnetli te-

sto, ki so mu dodali dve zvrhani žlici stopljene in ohlajene zaseke. Vzhajano testo so razporedili na naoljen okrogel pekač in ga najprej premazali s kislo smetano, nato obložili s sirom in prekajeno šunko ter posuli z majaronom. Na vrh so previdno ubili še jajce. Pico so spekli v predhodno ogreti pečici in jo na koncu, tik pred serviranjem, posuli še z narezanim regratom.



Skupina Šefla se je tudi letos udeležila kuharskega tekmovanja, ki ga pripravlja portal Kuhnapat.

Žirija – organizatorica kuharskega dogodka Anka Peljhan, oštir Jože Andrejaš, etnologinja Tatjana Eržen in Nataša Mikelj, direktorica Turizma Radovljica – so bili v stiski, ko so se morali odločiti, katere ekipe poslati v polfinalno tekmovanje. »Dogodek brez primere! Prvotna nervoza se je spremenila v popolno koncentracijo ob izdelavi testenih jedi, katerih vrh ročne spretnosti so bili dražgoški kruhki. Razumeli so bistvo! Vsi! Kar se je pokazalo tudi pri pripravi prigrizkov. Izkoristili so domačo ribogojnico in ribje meso zmešali z borovnicami, pa čemažem ali zelišči. Izdelali so »solštangerle«, ki jih je bilo treba namočiti v čemažev namaz, mohant so namočili v lan in zavili v suhe češplje, ja, vse to so bili otroci iz od 5. do 9. razreda osnovne šole,« je bila navdušena Peljhanova. »Svoje delo je vseh enajst skupin opravilo z odliko,« se je strinjal Jože Andrejaš, lastnik gostilne Lectar. A vseeno so morali izbrati šest skupin, ki se bodo predstavile v polfinalu. To so bile letos ekipe iz Gorij, Bohinjske Bistrice, Kranja, Radovljice in Lesc. Čeprav, so bili soglasni, bi si ga zaslužile vsaj še tri, če že ne kar vseh enajst gorenjskih kuharskih ekip.

Zlate mažoretke

URŠA PETERNEL

Prejšnji mesec je v Polhovem Gradcu potekal del 14. Odprtega državnega prvenstva Mažoretne in twirling zveze Slovenije. V disciplini dance twirl je tekmovalo tudi pet mažoretk TVD Partizan Jesenice: Kaja

Prezelj, Tjaša Prezelj, Veronika Petric, Manca Korpnič in Maja Mušič. Kot je sporočila trenerka Meta Brudar, so se dekleta odlično odrezala, saj so Tjaša Prezelj, Maja Mušič in Kaja Prezelj osvojile zlate medalje, Veronika Petric pa bronasto.



Jeseniške mažoretke na tekmovanju v Polhovem Gradcu

Nastop prvošolcev

URŠA PETERNEL

V Glasbeni šoli Jesenice so pripravili nastop prvošolcev, posvečen materinskemu

dnevu. Nastopilo je kar 72 učencev prvošolcev, kot je povedala ravnateljica Martina Valant, pa so nastop tudi posneli.



Prvošolec Marko Ponjavić pri klavirju / FOTO: SAŠO VALJAVEC

Posebna nagrada za Zalo Zarjo

Sedem učencev Glasbene šole Jesenice se je udeležilo državnega tekmovanja mladih glasbenikov in prejeli so vrsto plaket. Zlato plaketo in prvo nagrado ter posebno nagrado za najbolj obetavno glasbenico pa je prejela Zala Zarja Mesec.

URŠA PETERNEL

Letošnjega 43. tekmovanja mladih glasbenikov Republike Slovenije se je udeležilo sedem učencev Glasbene šole Jesenice. Tekmovanje je prvič potekalo tudi v disciplini jazz. V 1. kategoriji je nastopil harmonikar Florjan Kozmus in pod mentorstvom Jana Ulčnika dosegel bronasto plaketo. Na tekmovanju so nastopili kar štirje trobilci. Pozavnist Matevž Tonejc je tekmoval v kategoriji 1. c in dosegel bronasto plaketo. Hornist Krištof Marij Čušin je tekmoval v 1. b kategoriji in dosegel bronasto plaketo. V disciplini trobenta sta tekmovala Jakob Robič in Matic Pagon. Jakob je tekmoval v 1. b kategoriji in dosegel bronasto plaketo, Matic pa je v 1. a kategoriji dosegel srebrno plaketo. Mentor tekmovalcev trobilcev je Gašper Breznik, pri klavirju jih je spremljala Monika Toman. Tolkalec Valentin Ravnik je

nastopil v 1. b kategoriji in pod mentorstvom Boštjana Gradiška dosegel zlato plaketo, pri klavirju ga je spremljala Saša Golob. V disciplini harmonika je v 1. a kategoriji

nastopila Zala Zarja Mesec, ki je dosegla zlato plaketo in 1. nagrado ter posebno nagrado za najbolj obetavno glasbenico v najnižji kategoriji. Njena mentorica je Diana Šimbera.

Zarja je kot prvonagrajenka nastopila tudi na Koncertu prvonagrajencev v dvorani Konservatorija za glasbo in balet v Ljubljani, so sporočili iz Glasbene šole Jesenice.



Tekmovalci z Jesenic skupaj z mentorji / FOTO: SAŠO VALJAVEC

GG mali oglasi

E-POŠTA: malioglas@g-glas.si  
TELEFON: 04 201 42 47

www.gorenjskiglas.si

OPTIKA MESEC

OČESNA AMBULANTA  
Titova 31, Jesenice,  
tel.: 04/5832-663  
www.optika-mesec.com



# ZANIMIVOSTI

## Policisti za večjo varnost kolesarjev

Gorenjski policisti ob začetku kolesarske sezone opozarjajo na varnost kolesarjev. Kolesarji so namreč manj varni kot drugi udeleženci v cestnem prometu, so manj zavarovani in slabše vidni. Najbolj ranljivi so zlasti starejši kolesarji in otroci. Starejši zato, ker so pogosto premalo pozorni na vozila, ki jih prehitevajo, slabše slišijo, vidijo in počasneje ustrezno reagirajo. "Zato naj bodo odgovorni in naj upoštevajo svoje sposobnosti za vožnjo kolesa, izogibajo naj se vožnji v temi in slabši vidljivosti," svetujejo policisti. Pri otrocih pa veljajo posebna pravila. Kolo sme samostojno v prometu na cesti voziti otrok, star najmanj osem let, ki ima pri sebi veljavno kolesarsko izkaznico, in oseba, ki je starejša od 14 let. Otrok brez izpita pa sme voziti kolo v cestnem prometu le v spremstvu polnoletne osebe, ki lahko ob upoštevanju prometnih razmer spremlja največ dva otroke. Otrok do 6. leta starosti sme voziti kolo le na pešpoti ali v območju za pešce, v spremstvu polnoletne osebe pa tudi v območju umirjenega prometa. Otrok do 14. leta starosti mora uporabljati tudi zaščitno čelado, za ostale kolesarje pa je zelo priporočljiva. "V izogib nesrečam kolesarji zato upoštevajte pravila varne vožnje in bodite pozorni na cesto in promet, ostali udeleženci pa prilagodite hitrost vožnje; če dohitite skupino kolesarjev, bodite strpni in ne prehitevajte za vsako ceno; prehitevajte na primerni bočni razdalji; ne parkirajte vozil na kolesarskih stezah; pri odpiranju vrat pa se prepričajte, če to lahko storite varno," svetujejo policisti.

## Za nasilje v družini do pet let zapora

Gorenjski policisti so zaradi nasilja v družini nedavno obravnavali 39-letnega Jeseničana, ki je osumljen, da je s partnerko in družinskimi člani dlje časa grdo ravnal, v preteklosti pa je že bil obravnavan zaradi prekrškov z elementi nasilja. Zato so policisti osumljencu prepovedali približevanje partnerki in otrokom, pristojno državno tožilstvo pa bodo o ugotovitvah obveščali s kazensko ovadbo. Za kaznivo dejanje se storilec kaznuje z zapornom do petih let. Za nasilje v družini je značilno, da se dogaja predvsem v zaprtih, zasebnih prostorih, ki bi morali biti varni in brez priči ali pa so to otroci, mladostniki. Gre tudi za huda dejanja s težkimi posledicami, o katerih približno polovica žrtev spregovori s sorodnikom ali prijatelji, v povprečju pa nasilje žrtve doživljajo pet let, preden poiščejo pomoč. Pojavlja se v vseh državah, neodvisno od ekonomskega, socialnega, religioznega ali kulturnega okvirja. Prijavo nasilja v družini lahko vložijo vsakdo – žrtev, priča, otrok, mladoletnik, nevladna organizacija, zasebne in državne ustanove. K prijavi so posebej zavezani zaposleni v vrtcih, šolah, zdravstvenih organizacijah, po uradni dolžnosti pa jo morajo vložiti uradne osebe. Vložiti jo je mogoče kadarkoli, na najbližji policijski postaji, s klicem na številko 113 ali anonimno, preko spletne strani policije <http://www2.gov.si/e-uprava/prijavavn.nsf> oziroma na telefonsko številko 080 12 00.

# Oprema Stare Save

Do poletja bo območje Stare Save dobilo dodatno vsebino z urbano opremo. Na mestu Korenove hiše bo urejena čitalnica na prostem, zaživela bo igra Podkev sreče, mogoče bo igrati na Jeseniške zvonove, si ogledati velike fotografije o zgodovini železarstva v galeriji na prostem ...

URŠA PETERNEL

Občina Jesenice je začela projekt ureditve območja Stare Save z namestitvijo funkcionalne urbane opreme. Arhitekturno so projekt zasnovali v družbi Styria Arhitektura iz Maribora, vsebinsko je sodeloval Gornjesavski muzej Jesenice, upoštevali pa so tudi smernice zavoda za varstvo kulturne dediščine.

Ureditev zajema pet tematskih sklopov, ki so jih imenovali Podkev sreče, Dnevna soba – čitalnica, Korenova hiša, Jeseniški zvonovi in Galerija na prostem.

Prvi tematski sklop Podkev sreče naj bi uredili na zemljišču med parkiriščem pred objektom Kolpern, prireditveno ploščadjo in otroškimi igriščem. Na zelenici sta zasajeni dve drevesi, ob njima pa naj bi postavili igro Podkev sreče, ki so jo zasnovali v Gornjesavskem muzeju Jesenice, v njej pa igralci spoznavajo zgodovino železarske industrije, Savskih rudnikov, oglarstva in kovaštva. Drugi tematski sklop Dnevno sobo – čitalnico naj bi uredili na zelenici med parkiriščem pred objektom Kolpern, zelenico sklopa 1 in otroškimi igriščem. Šlo naj bi za nekakšen vrtni paviljon, vanj bodo postavili štiri železne omare za knjige ter dve livarski



Računališka simulacija, kako naj bi izgledala "zelena hiška"  
na mestu Korenove hiše / Styria Arhitektura



**Jeseniški zvonovi:** poleg obstoječega originala Jeseniškega zvona bodo dodatno izdelali osem kovinskih cevi, ki tonsko zapolnijo oktavo.

ponovci iz muzeja s posajenima lipama, poleg pa lese-  
ne klopi. Poleg paviljona naj  
bi uredili tretji sklop, ime-  
novan Korenova hiša. Posta-  
vili naj bi lahko žično kons-

trukcijo iz nerjavečih kovinskih mrež v tlorisni obliki nekdanjega objekta Korenove hiše. Obodne zidove hiše z okenskimi in vratnimi odprtini naj bi prerasle

vzpenjavke, tako da bi nastala "zelena hiška". Četrti tematski sklop nosi ime Jeseniški zvonovi. Na zelenico med prireditveno ploščadjo in parkiriščem pred objektom Kolpern, zelenico sklopa 1 in otroškim igriščem naj bi poleg obstoječega originala Jeseniškega zvona dodatno izdelali osem kovinskih cevi, ki tonsko zapolnijo oktavo. Zvonove naj bi obesili na leseno traverzo, zraven pa izdelali še tolkala in jih obesili na jekleno veržico, tako da bo nanje mogoče zaigrati. Igra Pozvoni mi naj bi bila tako didaktični pripomoček z vsebino spoznavanja zgodovine, tehnologije, glasbe in igre. Peti tematski sklop pa bo Galerija na prostem v pokritem prireditvenem prostoru ob tržnici. Načrtujejo postavitev fotografij velikega formata na temo zgodovine in razvoja železarstva na obstoječe stebre konstrukcije.

Kot je povedala vodja oddelka za gospodarstvo na Občini Jesenice Vera Djurić Drozdek, naj bi izbrani izvajalec opremo postavil do julija letos. Projekt, vreden okrog 150 tisoč evrov, je sofinanciran v okviru Programa čezmejnega sodelovanja Slovenija–Italija 2007–2013 iz sredstev Evropskega sklada za regionalni razvoj in nacionalnih sredstev.

# Darilo bolnicam

**Ob materinskem dnevu so v Splošni bolnišnici Jesenice za bolnice pripravili kulturni program.**

URŠA PETERNEL

V Splošni bolnišnici Jesenice so ob materinskem dnevu svojim bolnicam pripravili pristrčen kulturni program. Avlo bolnišnice, kjer je v poznem popoldnevu odmevalo ubrano petje pevk in pevcev Mešanega pevskega zbora Antona Tomaža Linharta iz Radovljice, so poleg bolnic in bolnikov napolnili tudi zaposleni in obiskovalci. Kot so povedali v bolnišnici, tudi na ta način, s priložnostnimi kulturnimi prireditvami, želijo svojim bolnikom bivanje v bolnišnici olajšati in popestriti. Pripravljajo vse od koncertov do odprtij razstav, pri njihovem snovanju in izvedbi pa največkrat sodelujejo s kulturnimi društvi v lokalnem okolju. Tokratni pomladanski koncert ob materinskem dnevu



so pripravili skupaj s pevci in pevkami MePZ Antona Tomaža Linhart, ki ga vodi profesorica glasbene pedagogike Metka Magdič. Zbor je bil ustanovljen leta 1992,

lani pa prejel tudi bronasto priznanje na Regijskem tekmovanju odraslih skupin. Pevci in pevke skupaj z zborovodkinjo za vsak svoj nastop skrbno pripravijo

izbor pesmi in tekstov, ki sta jih tokrat v jeseniški bolnišnici med posameznimi skladbami prebirala pevca Biserka Lazar in Marko Zupanc.



ZANIMIVOSTI

Izvrsten večer slovenske popevke

Na odru Gledališča Toneta Čufarja Jesenice so dijaki Srednje šole Jesenice pripravili večer slovenske popevke in navdušili občinstvo v polni dvorani.

URŠA PETERNEL

Na vrhu nebotičnika, Med iskrenimi ljudmi, Šuštarški most, Lastovka – to je le nekaj naslovov zimzelenih pesmi, ki so navdušile obiskovalce Večera slovenske popevke, ki so ga izvrstno pripravili in izvedli dijaki Srednje šole Jesenice. Na odru se je zvrstilo šestnajst glasbenih, pevskih in plesnih točk, nastopili so solisti, pevski zbor šole in plesna skupina. Največ dela in truda je – poleg nastopajočih dijakov – v koncert vložila profesorica Nataša Vester Terseglav, ki je poskrbela za aranžmaje, priredbe in mentorstvo, kot mentorici sta sodelovali še profesorici Mirjana Huljev in Marta Bajc. Profesorice so tudi nastopile v nekaterih točkah, Vester Terseglavova ob klavirju, skupaj s Katjo Zupan pa tudi v pevski točki s skladbo Mlade oči. Marta Bajc pa se je pridružila dija-



Neža Lunar, Monika Tomažin, Katra Janc in Maja Jamnik

kinjam v plesnih točkah. Kot je dejal v. d. ravnatelj Marjan Teran, so dijaki nje – in vso dvorano – z nastopom navdušili. "Pokazali ste velik talent, marljivost in znanje, del katerega ste

pridobili v šoli, del pa izven nje, in vam bo prav prišlo tudi na nadaljnji poklicni in življenjski poti," je dejal. Aplavz navdušenega občinstva je potrdil, da so se dija-

ki res odlično odrezali. Ob tem so v avli gledališča pripravili tudi razstavo likovnih, fotografskih in strojnih izdelkov dijakov. Koncert bodo ponovili v petek, 11. aprila, ob 18. uri v Festivalni dvorani na Bledu.



Katja Arh in Miha Štilec v plesni točki / FOTO: PETER NOVAK



Povezovalca programa Maja Jamnik in Tilen Stenovec



Plesna skupina v skladbi Jamajka, nastopila je tudi profesorica Marta Bajc.



Ema Čufar, Daša Hofer, Sara Rehberger Erzar, Maša Kocjančič, Neža Lunar in Katarina Praprotnik



Profesorici Nataša Vester Trseglav in Katja Zupan v skladbi Mlade oči



Zbor Srednje šole Jesenice







# PIREDITVE

## Aprilske prireditve

PETEK, 4. APRILA  
**RAZVOJNA AGENCIJA ZGORNJE GORENJSKE, Spodnji Plavž 24e, 427o Jesenice, ob 10. uri**  
Brezplačna delavnica: FINANČNA PODPORA OBČINE JESENICE PODJETNIKOM, POTENCIALNIM PODJETNIKOM in SOBODAJAL-CEM  
Info: Razvojna agencija Zgornje Gorenjske, prijava na delavnico na 04/581-34-13 oz. na hermina.biscevic@ragor.si

**LEDENA DVORANA PODMEŽAKLA, od 12. do 20. ure**  
TRIGLAV TROPHY – NARCISA CUP – tradicionalno 23. mednarodno tekmovanje v umetnostnem drsanju  
Info: Drsalni klub Jesenice, dkjesenice@gmail.com

**MLADINSKI CENTER, Kejžarjeva 22, Jesenice od 17. ure do 18.30**  
"Wir sprechen Deutsch?!", druženje mladih med 20. in 30. letom, ki bi se radi naučili osnovnih izrazov v nemškem jeziku  
Info: ZŠJ – Mladinski center Jesenice; 04 5884 680/681, www.mc-jesenice.si, mcj-info@siol.net

**BOWLING KLUB PODMEŽAKLA, od 18.45 do 22. ure**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, zaključek lige V BOWLINGU; PODLITEV NAGRAD  
Info: Gaber Šorn, 051 685 240

SOBOTA, 5. APRILA  
**LEDENA DVORANA PODMEŽAKLA, od 12. do 20. ure**  
TRIGLAV TROPHY – NARCISA CUP – tradicionalno 23. mednarodno tekmovanje v umetnostnem drsanju  
Info: Drsalni klub Jesenice, dkjesenice@gmail.com

**PROSTORI CP ŽP, KURILNIŠKA 10a, III. nadstropje, od 14. do 18. ure**  
OGLED MODULNE MAKETE  
Info: Milan, 040 706 740

NEDELJA, 6. APRILA  
**GLEDALIŠČE TONETA ČUFARJA, ob 10. uri**  
Vaša naša matineja – zadnja v tej sezoni – MAGIC BRANE SHOW  
Info: Gledališče Toneta Čufarja, 04 58 33 100, www.gledalisce-tc.si

**LEDENA DVORANA PODMEŽAKLA, od 12. do 20. ure**  
TRIGLAV TROPHY – NARCISA CUP – tradicionalno 23. mednarodno tekmovanje v umetnostnem drsanju  
Info: Drsalni klub Jesenice, dkjesenice@gmail.com

PONEDELJEK, 7. APRILA  
**KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA, od 15. ure dalje**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, LIGA V KEGLJANJU  
Info: Brane Jeršin, 041 676 554

**DOM DRUŠTVA UPOKOJENCEV JESENICE, Pod gozdom 13, Jesenice, ob 17. uri**  
Predavanje PREVENTIVA RAKASTIH OBOLENJ  
Info: 04 5832 670, dujesenice@gmail.com

**ŠPORTNA DVORANA PODMEŽAKLA, dvorana za namizni tenis, od 18. do 21. ure**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, LIGA V NAMIZNEM TENISU  
Info: Gaber Šorn, 051 685 240

TOREK, 8. APRILA  
**KULTURNI DOM NA SLOVENSKEM JAVORNIKU, ob 16.30 (prvi del) in ob 19. uri (drugi del)**  
Dobra volja je najbolja – revija otroških in mladinskih pevskih zborov  
Info: JSKD, OI Jesenice, Cesta Cirila Tavčarja 3b, Jesenice, 04/586 67 40; oi.jesenice@jskd.si, www.jskd.si

**KNJIŽNICA HRUŠICA, ob 17. uri**  
Božanski piškoti – delavnico in predstavitev knjige bo vodila Nata-scha Partl. Info: 04/583 42 12, info@knjiznica-jesenice.si

ČETRTEK, 10. APRILA  
**RAZVOJNA AGENCIJA ZGORNJE GORENJSKE, Spodnji plavž 24e, 427o Jesenice, ob 10. uri**  
Brezplačna delavnica: KAKO VODITI SVOJE ENOSTAVNO KNJIGO-VODSTVO?  
Info: Razvojna agencija Zgornje Gorenjske, prijava na delavnico na 04/581-34-13 oz. na hermina.biscevic@ragor.si

**UPRAVNA STAVBA BOLNIŠNICE JESENICE, II. nadstropje, ob 16. uri**  
PREDAVANJE: dr. Tamara Harakovič, KOŽNE SPREMEMBE  
Info: DBO Jesenice, gospa Nuša, 040 616 981

**GIMNAZIJA JESENICE, od 17.30 do 21.30**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, ZAKLJUČEK LIGE V KOŠARKI; PODELITEV NAGRAD. Info: Gaber Šorn, 051 685 240

**GLEDALIŠČE TONETA ČUFARJA, ob 19.30**  
Premiera mladinske predstave MI, OTROCI S POSTAJE ZOO v izved-bi Gledališča Toneta Čufarja Jesenice in režiji Matjaža Komana  
Info: Gledališče Toneta Čufarja 04 58 33 100, www.gledalisce-tc.si

PETEK, 11. APRILA  
**KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA, od 15. ure dalje**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, LIGA V KEGLJANJU  
Info: Brane Jeršin, 041 676 554

**MLADINSKI CENTER, Kejžarjeva 22, Jesenice, od 17. ure do 18.30**  
"Wir sprechen Deutsch?!", druženje mladih med 20. in 30. letom, ki bi se radi naučili osnovnih izrazov v nemškem jeziku  
Info: ZŠJ – Mladinski center Jesenice; 04 5884 680/681, www.mc-jesenice.si, mcj-info@siol.net

**OBČINSKA KNJIŽNICA JESENICE, ob 18. uri**  
SREČANJE BRALNEGA KLUBA  
Info: 04/583 42 00; info@knjiznica-jesenice.si

**KRŠČANSKA ADVENTISTIČNA CERKEV, ob 19. uri**  
Predstavitve predavanja dr. Williama Lane Craiga: Ali bog obstaja?  
Info: Krščanska adventistična cerkev, 04 620 02 59

**GLEDALIŠČE TONETA ČUFARJA, ob 20. uri**  
PROTI SEVERNEMU VETRU, romantična drama v izvedbi PG Kranj za abonma četrtak in petek  
Info: Gledališče Toneta Čufarja 04 58 33 100, www.gledalisce-tc.si

SOBOTA, 12. APRILA  
**ŠPORTNA DVORANA PODMEŽAKLA, ob 11. uri**  
KOLESARSKI IZLET V SPOMIN NA JURETA ROBIČA, smer: Jesenice–Kranjska Gora  
Info: Športna zveza Jesenice, 051 385 240

NEDELJA, 13. APRILA  
**OŠ POLDETA STRAŽIŠARJA JESENICE, od 9. do 17. ure**  
TEKMOVANJE V HITROSTNEM PLEZANJU (ZAHODNA LIGA – RE-GIJSKO). Info: ŠPO JESENICE, spojesenicevgmail.com

PONEDELJEK, 14. APRILA  
**KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA, od 15. ure dalje**  
ŠPORTNE IGRE JESENIC, LIGA V KEGLJANJU  
Info: Brane Jeršin, 041 676 554

**MLADINSKA TOČKA, CENTER II, Titova 41, Jesenice, ob 17. uri**  
Klepet staršev z Zinko Ručigaj o vzgoji: O JOKU IN TRMI  
Info: ZŠJ – Mladinski center Jesenice; 04 5884 680/681, www.mc-jesenice.si, mcj-info@siol.net

**DOM DRUŠTVA UPOKOJENCEV JESENICE, Pod gozdom 13, Jesenice, ob 18. uri**  
Družabno srečanje z znanimi ljudmi iz našega okolja  
Info: 04 5832 670, dujesenice@gmail.com

**KOSOVA GRAŠČINA, ob 18. uri**  
Muzejski večer: Nataša Kokošinek in Zdenka Torkar Tahir  
"Kako so na Koroški Beli včasih živeli"  
Info: Muzejsko društvo Jesenice, predsednik Dušan Prešern, tel: 031/580-727

TOREK, 15. APRILA  
**BANKETNA DVORANA KOLPERN, ob 17. uri**  
(možna je spremembe lokacije, zato spremljajte FB in spletno stran)  
TA PRAV ŽIV ŽAV, prireditev za otroke in starše  
V animacijskem programu za otroke bodo nastopili dijaki Srednje šole Jesenice, smer predšolska vzgoja.  
Info: ZŠJ – Mladinski center Jesenice; 04 5884 680/681, www.mc-jesenice.si, mcj-info@siol.net

SREDA, 16. APRILA  
**RAZVOJNA AGENCIJA ZGORNJE GORENJSKE, Spodnji plavž 24e, 427o Jesenice, ob 10. uri**  
Brezplačna delavnica: STANDARDI KAKOVOSTI ZA PODJETJA  
Info: Razvojna agencija Zgornje Gorenjske, prijava na delavnico na 04/581-34-13 oz. na hermina.biscevic@ragor.si

ČETRTEK, 17. APRILA  
**DRUŠTVO UPOKOJENCEV JESENICE; odhod z Lipc ob 6.50**  
POHOD: MATAJUR – koča Pelizzo (1320 m)–vrh (1642 m);  
Info: Pohodniška sekcija Društva upokojencev Jesenice, 041 402 739

**DOM DR. FRANCETA BERGLJA, JESENICE, Prostori DBO, ob 9. uri**  
DELAVNICA ROČNIH DEL: MAGNETKI  
Info: DBO Jesenice, gospa Marija 070 875 956

**GLASBENA ŠOLA JESENICE, ob 18.30**  
KONCERT ŠESTOŠOLCEV. Info: Glasbena šola Jesenice, 586 60 30, glasbena.sola.jesenice@siol.net

## Prireditve za mlade od 15 do 30 let

**DRUŠTVO ŽAREK, Cesta maršala Tita 78/a, Jesenice, o3o 625 298**  
**Ponedeljek–petek od 18. do 20. ure** (spomladanske ustvarjalne delav-nice, druženje, pogovori)

## Prireditve za osnovnošolce in mlade do 15. leta

**PROJEKT NATURA, Aljoša Žnidar, o41 694 217**  
**7.–11. 4. 2014** – Tečaj kolesarjenja (namenjen je otrokom, ki želijo osvojiti osnove vožnje na dveh kolesih); Igrišče za OŠ Prežihovega Voranca Jesenice

**DRUŠTVO ŽAREK, CESTA MARŠALA TITA 78/a, JESENICE, o3o 625 298**  
**Ponedeljek–petek od 16. do 18. ure** (druženje s sovrstniki, igre, spo-mladanske ustvarjalne delavnice, prstočasne aktivnosti)

**MLADINSKA TOČKA CENTER II, TITOVA 41, JESENICE**  
**9. in 16. 4. 2014 (15.30–17.00)** – VESELE SREDE – vodene brezplačne dejavnosti za osnovnošolce nad 8 let (družabne namizne igre, ustvar-janje, igre za bistro možgane, risanke in mladinski filmi, pogovori na aktualne in tudi čisto vsakdanje teme)

**OBČINSKA KNJIŽNICA JESENICE, igralnica knjižnice, o4/583 42 01, info@knjiznica-jesenice.si**  
**4. 4. 2014, od 10.00 do 10.45** – Brihtina pravljična dežela  
**7. 4. 2014, od 17.00 do 18.30** – Ustvarjalna delavnica  
**8. 4. 2014, od 16.00 do 18.45** – Angleške urice/zaključena skupina  
**9. 4. 2014, od 17.00 do 18.30** – Ustvarjalna delavnica  
**10. 4.2014, od 17.00 do 17.45** – Ura pravljic  
**11. 4.2014, od 10.00 do 10.45** – Brihtina pravljična dežela  
**14. 4.2014, od 17.00 do 18.30** – Ustvarjalna delavnica  
**15. 4.2014, od 16.00 do 18.45** – Angleške urice/zaključena skupina  
**16. 4.2014, od 17.00 do 18.30** – Ustvarjalna delavnica  
**17. 4.2014, od 17.00 do 17.45** – Ura pravljic

**KMETIJA SMOLEJ, Planina pod Golico 4a, www.kmetijasmolej.si, o41 566 847, mihasmogmail.com**  
**5. in 6. 4. 2014 od 8.00 do 13.00** – Aktivni vikend za otroke poteka dva dni na kmetiji Smolej v Planini pod Golico. Otrokom nudijo stik s kmetijo, domačimi živalmi, jahanje in še kaj. Vabljeni na pester in zabaven vikend na kmetijo (v primeru slabega vremena vse aktivnosti potekajo v šotoru).

## Stalne razstave

**KOSOVA GRAŠČINA, torek–petek od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure**  
JESENIŠKA TALIIA – Gledališka dejavnost na Jesenicah, odprtje raz-stave

**NA VSE PRIREDITVE VLJUDNO VABLJENI!**  
Pripravil: Turistično informacijski center Jesenice, TIC Jesenice, Tel. 04 586 31 78, www.turizem.jesenice.si , e-pošta: tic.jesenice@siol.net Če organizi-rate kakršnokoli prireditev, posredujte program na TIC Jesenice. Koledar prireditev sestavljajo prireditve v občini Jesenice, ki so jih javili organizator-ji prireditev in s tem tudi odgovarjajo za pravilnost podatkov. Organizator-ji morajo spremembe za že objavljene prireditve sami objaviti v medijih.

## Inovativnost in podjetništvo na Jesenicah

GZS Zbornica osrednjeslovenske regije, RAGOR - Razvojna agencija Zgornje Gorenjske in Mladinski svet Jesenice pripra-vljajo okroglo mizo na temo Inovativnost in podjetništvo. Do-godek bo potekal v soboto, 12. aprila, ob 17. uri v veliki dvora-ni v Kolpernu na Jesenicah. Predstavili bodo tudi razpis INA-TRI. Govorniki na dogodku bodo Stevo Ščavničar (RAGOR), dr. Ahmed Pašić (Iniciativa EJGA), Marta Turk (GZS ZOR) in predstavnik podjetja, ki mu je uspelo s pomočjo lanskoletne-ga razpisa INATRI. Sledila bo splošna razprava na temo ino-vativnih idej v podjetništvu. Okrogla miza je namenjena vsem, ki imajo zamisli, rešitve, invencije ali zgolj ideje, te pa bi s pomočjo razpisa radi predstavili tudi širši poslovni javno-sti, uspešnim podjetnikom ter potencialnim investitorjem.



## Igraj, igraj, prijatelj naš stari

Člani Pihalnega orkestra Jesenice - Kranjska Gora so ob 140-letnem jubileju posneli novo zgoščenko.

JANKO RABIČ

Člani Pihalnega orkestra Jesenice - Kranjska Gora so ob 140-letnem jubileju posneli novo zgoščenko, na kateri je dvanajst skladb. Naslov je Igraj, igraj, prijatelj naš stari ... Predstavili jih bodo na samostojnem koncertu pod vodstvom dirigenta Domna Jeraše, ki bo v soboto, 12. aprila, ob 19.30 v dvorani Gledališča Toneta Čufarja na Jesenicah. Z vstopnico bo vsak brezplač-

no prejel novo zgoščenko. Poleg tega godbeniki skrbijo, da bi njihov jubilej čim bolj odmeval v domačem okolju in tudi širše v Sloveniji. Pred dnevi se je del članov orkestra s prijatelji udeležilo snemanja znane oddaje TV Slovenija Moja Slovenija. Voditelj Mario Galunič jih je posebej pozdravil med oddajo in povedal, da letos praznujejo 140-letni jubilej. Oddaja bo na sporedu v soboto, 19. aprila.



Godbeniki po oddaji v studiu TV Slovenija z voditeljem Mariom Galuničem

### Mi, otroci s postaje ZOO

V Gledališču Toneta Čufarja Jesenice se pripravljajo na novo premiero gledališke šole, ki bo v četrtek, 10. aprila. V režiji Matjaža Komana so mladi igralci (srednješolci in študentje) v predstavi stopili v prepovedani svet droge in vsega, kar je povezano z njim. Osnovo za njihov odrski izziv je predstavljala književna uspešnica Mi, otroci s postaje ZOO. Igrajo Anamarija Krajšek, Aleksander Pozvek, Gašper Stojc, Klara Ravnik, Karmen Novak, Maša Kocjančič, Valter Hudovernik, Gašper Pogačnik, Sani Karič, Irena Leskovšek in Klemen Košir.

## Predsednik države oddrsal deset ur

Predsednik republike Slovenije Borut Pahor je minulo soboto v dvorani Podmežakla oddrsal obljubljenih deset ur za deset golov na olimpijskih igrah.

ANDRAŽ SODJA

Predsednik republike Slovenije Borut Pahor je minulo soboto presenetil športne poznavalce in tudi samega sebe, saj mu je v dvorani Podmežakla uspelo oddrsati obljubljenih deset ur. S tem je izpolnil obljubo, dano hokejski reprezentanci pred olimpijskimi igrami v Sočiju, da bo za vsak dosežen zadetek drsal eno uro. Pred podvigom je skupaj z generalnim sekretarjem Hokejske zveze Slovenije Dejanom Kontrecem predstavil dobrodelno dražbo, ki je potekala od konca olimpijskih iger, ter slavnostno predal dres slovenske hokejske reprezentance s podpisi slovenskih reprezentantov ter hokejsko palico najboljšega slovenskega hokejista Anžeta Kopitarja. Oba predmeta je namreč Hokejska zveza ponudila na dražbi, izkupiček pa bo namenjen izposajljanju mladih hokejistov do 18 let, ki se bodo novembra udeležili priprav v Kanadi. Hokejiste do 18 let so v Kanado povabili iz srednje šole Park View Education Centre na Novi Škotski, kjer bodo z



Predsednik države Borut Pahor je oddrsal obljubljenih deset ur na ledeni ploskvi dvorane Podmežakla.

vrstniki lahko kalili hokejske veščine. Stroški takšne poti so za številne starše nedosegljivi, zato se je predsednik Pahor odločil za dobrodelno dražbo. Kot je povedal Kontrec, jim je z dražbo uspelo zbrati več kot 16 tisoč evrov, s tem pa mladim hokejistom približati uresničitev sanj o profesionalni karieri. Kot je dodal predsednik Pahor, so zbrana sredstva presegla nje-

gova pričakovanja: »Iskreno se želim zahvaliti donatorjem, ki so pomagali, da bomo v Sloveniji tudi v prihodnje doživljali hokejsko pravljico.«

Pred pričetkom drsanja je Pahor dejal, da ni drsalec in njegov namen ni podiranje rekordov. »To je tudi zame preizkušnja, ampak obljubo je treba držati,« je še dejal in dodal, da ne pričakuje, da

mu bo uspelo v enem kosu oddrsati obljubljenih deset ur. V nedeljo ob enih ponoči pa mu je uspelo. S svojo fizično pripravljenostjo je presenetil tudi športne poznavalce, ki so pričakovali, da mu bo uspelo oddrsati le nekaj ur, preden ga bo premagala utrujenost. Po informacijah urada predsednika je najem dvorane plačal iz lastnih sredstev.

## Fičo četrtič v boj

Fikret Avdič, že vrsto let poznan kot dobrodelnik in prostovoljec, tudi letos pripravlja dobrodelno dražbo športnih dresov, izkupiček katere bo namenjen letovanju socialno ogroženih otrok.

ANDRAŽ SODJA

Znani jeseniški humanitarci in prostovoljec Fikret Avdič - Fičo, ki je decembra lani organiziral dobrodelno hokejsko tekmo, tudi spomladi ne počiva. Kot je običaj že četrto leto tudi letos pripravlja dobrodelno dražbo športnih dresov, katere izkupiček namenja letovanju socialno ogroženih otrok v otroškem letovišču Pinea v Pineti pri Novigradu. Kot je povedal Avdič, mu je letos uspelo zbrati kar 27 športnih dresov in rekvizitov, v dražbeni ponudbi se bodo tako letos znašli dresi Noriakija Kasaia, Kamila Stocha, Gregorja Schlierenzaurja, Simona Ammana in slovenskih skakalnih junakov na čelu s Petrom Prevcem. Poleg skakalcev so se akciji pridružili tudi hokejisti



Fikret Avdič - Fičo se tudi letos podaja v boj za nasmehe na otroških obrazih.

Kristan, Stajan, Razingar, Muršak, Sabolič, Mathiasson, brata Rodman, Chec-

hoo in Anže Kopitar, smučarja Ivica Kostelič in Maruša Ferk, nogometaši Ivan Kelav in Josip Iličić, nogometna reprezentanca, dres Primoža Brezca in rokavice boksarja Dejana Zavca.

Lani mu je z dražbo uspelo zbrati 2760 evrov za drese, nekaj pa tudi samostojnih donacij, s čimer je letovanje omogočil 12 otrokom. Dražba bo potekala od 5. do 20. aprila prek spletne strani fotografa Mira Podgorška - www.mphoto.si.

Kot je za zaključek še povedal Fičo, si tudi letos želi podobnega odziva kot v preteklih letih, saj bi rad kar največ otrokom omogočil počitnice na morju, v dose-danjih treh letih pa je bilo s pomočjo njegove dobrodelne dražbe morskih užitek-deležnih že več kot petdeset otrok.

### V dvorani Podmežakla Pokal Triglav

Ledena ploskev v dvorani Podmežakla na Jesenicah bo od 3. do 6. aprila prizorišče letošnjega največjega mednarodnega tekmovanja v umetnostnem drsanju v Sloveniji. Člani Drsalnega kluba Jesenice namreč organizirajo 23. Pokal Triglav, ki ga Mednarodna drsalna zveza ISU redno uvršča v svoj koledar in je po pomembnosti takoj za svetovnim mladinskim prvenstvom. Tudi tokrat se obeta odlična udeležba, saj bo v kadetskih, mladinskih in članskih kategorijah nastopilo 120 tekmovalcev in tekmovalk iz 21 držav. Letos bodo tekmovanje obogatili še z nastopi v najmlajših kategorijah, ki bodo tekmovali za Pokal narcise. V petek, 4. aprila, se bo tekmovanje začelo ob 12. uri, v soboto, 5. aprila, ob 10.15 in v nedeljo, 6. aprila, ob 9. uri. Ta dan bo ob 16. uri gala revija najboljših tekmovalcev, nastopili pa bodo tudi tekmovalci Drsalnega kluba Jesenice. Vstop bo prost.

[www.gorenjskiglas.si](http://www.gorenjskiglas.si)

**TESTIRAJTE SVOJ VID!**

info  
kartica

optika **Berce**  
fashion eyewear

**Brezplačni pregledi vida**

Jesenice: T: 04 586 24 16 • Ljubljana: T: 04 531 89 34